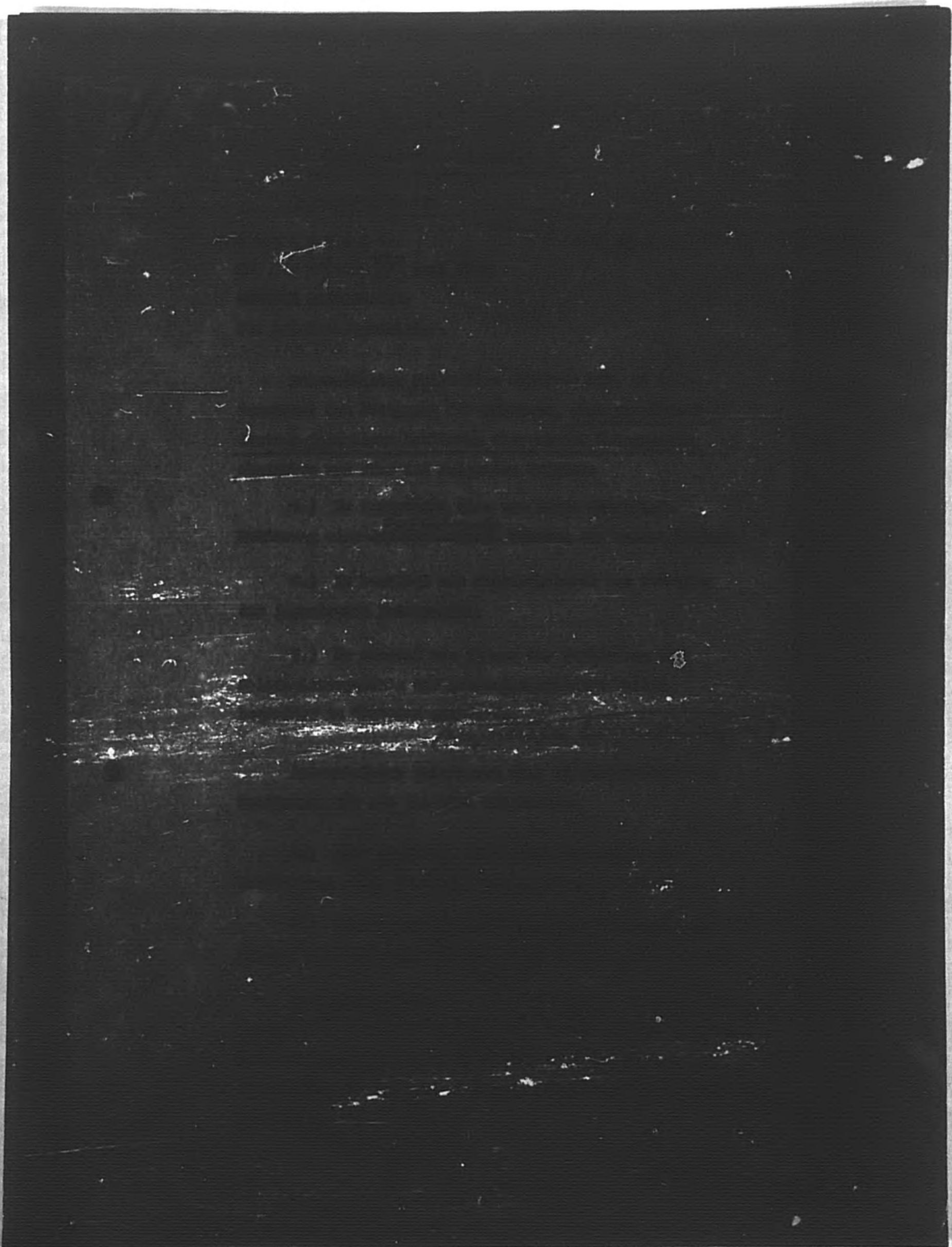


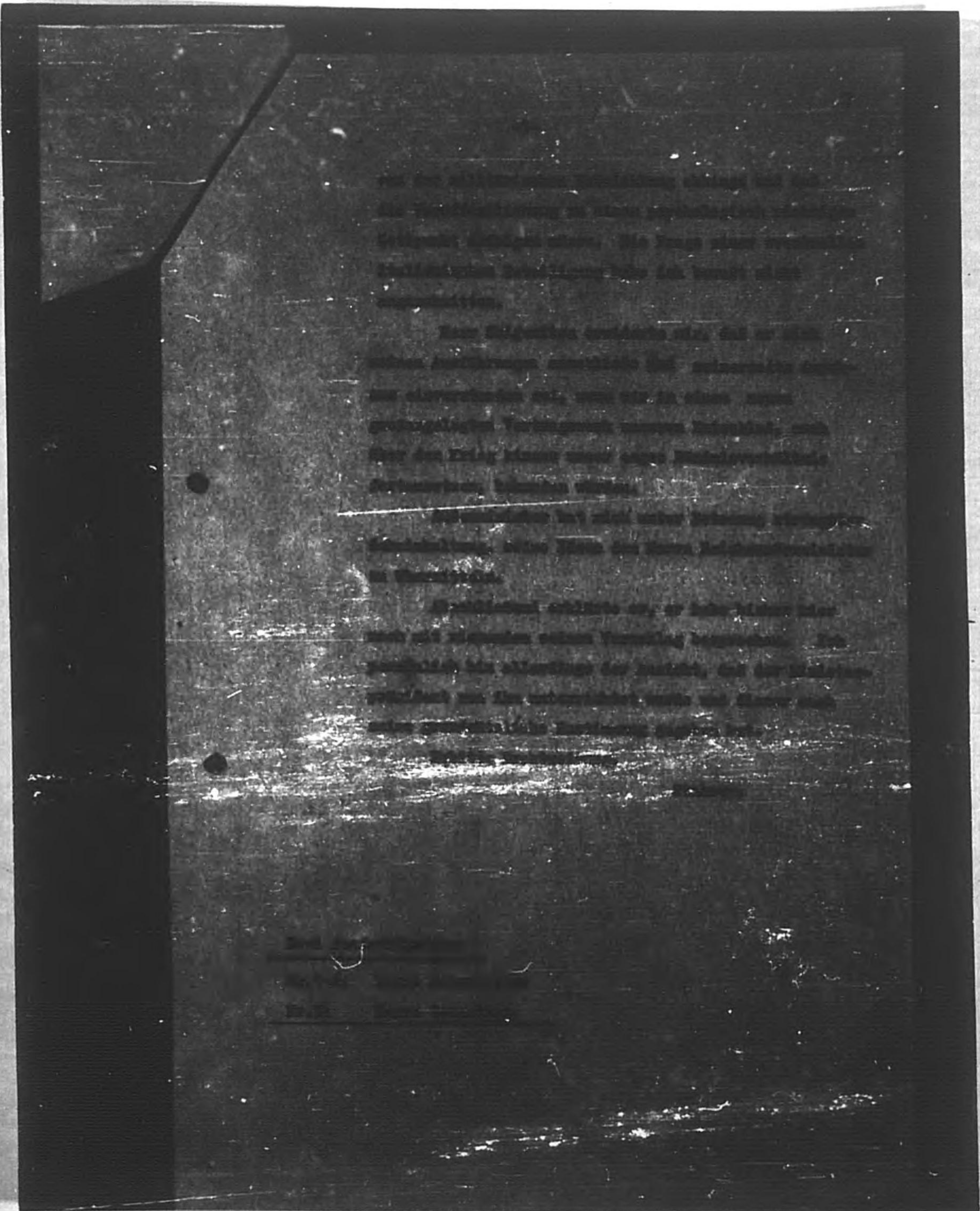
Cables Exchanged between German Ambassador  
to Japan

DOC 4093

7

(101)





INTERNATIONAL PROSECUTION SECTION

Doc. No. 4093

14 June 1948

ANALYSIS OF DOCUMENTARY EVIDENCE

DESCRIPTION OF ATTACHED DOCUMENT

Title and Nature: Photostats: Cables Exchanged between German Ambassador to Japan and the German Foreign Office with Certificate of Capt William S.J. Gurley

Date: 26 Mar 42 - Original ( ) Copy (x) Language: German  
23 Jun 44

Has it been translated? Yes (x) No ( )

LOCATION OF ORIGINAL

IPS Document Division

SOURCE OF ORIGINAL: Strategic Bombing Survey

PERSONS IMPLICATED: OSHIMA, Hiroshi

CRIMES TO WHICH DOCUMENT APPLICABLE: Aggressive Warfare; Tri-Partite Pact; Greater East Asia Co-Prosperity League

SUMMARY OF RELEVANT POINTS

Photostatic cys of German cables taken from files of the German Embassy in Japan. Complete or part translations (noted) may be found in IPS Doc. No. 1230, Court Exhibit 807.

1. Telegram No. 1197/9 dated 14 May from Von Ribbentrop to Tokyo
2. Telegram No. 1679 dated 23 June 1944 from Stahmer to Secretary of State in Berlin
3. Telegram dated 2 Aug 1943 from Stahmer to Secretary of State in Berlin
4. Last sheet of message bearing notation indicating date of 3 March 1944 to Japan and from Stahmer
5. Telegram No. 878 dated 26 March (42) from Ribbentrop to Tokyo (1230B) (Duplicate of IPS Doc. No. 4092, Court Exhibit 3819)
6. Telegram No. 894 dated 6 April 1943 from Woermann to Tokyo
7. Telegram No. 318 dated 13 February 1944 from Ribbentrop to Tokyo
8. Telegram No. 1515 dated 6 June from Ribbentrop to Tokyo (p 21 translated)
9. Telegram No. 434 dated 10 May from Ribbentrop to Tokyo

Doc. No. 4093

Page 1

Doc. No. 4093 - Page 2 - SUMMARY Cont'd

10. Telegram dated Feb 1943 from Stahmer to Secretary of State in Berlin (12300)
11. Telegram No. 1545 dated 17 May from Stahmer to Berlin
12. Extract of a cablegram No. 1138 dated 23 April 1944 signed "Stahmer" (p 31 translated)
13. Telegram No. 435 dated 7 April 1944 from Ribbentrop to Tokyo

Analyst: SA Kurt Steiner

Doc. No. 4093  
Page 2

Item 11

17 May

Tel # 1545

**AFFIDAVIT**

I, Paul A. Baran, being first duly sworn on oath depose and say:

1. From the 16th of September, 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-All Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kama-Guchi (Hakone Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that these documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of these documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

*Paul A. Baran*

Paul A. Baran,  
2015 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.

*Lindsay Williamson*

Lindsay Williamson  
O-1048945, Capt, JAGD  
Washington 25, D. C.

Telegramm in Berlin

9. Okt. 1941

Anwerber Berlin

Nr. 1545 vom 17. Okt.

Schleier

Bitte

Informationen

Angewandte

Tag

I.

Wichtigste

Bitte

Informationen

Angewandte

Tag

I.

Wichtigste

Bitte

Informationen

Angewandte

Tag

I.

Wichtigste

Bitte

Informationen

Angewandte

Tag

I.

Wichtigste

Bitte

Informationen

Angewandte

Tag

I.

Wichtigste

Bitte

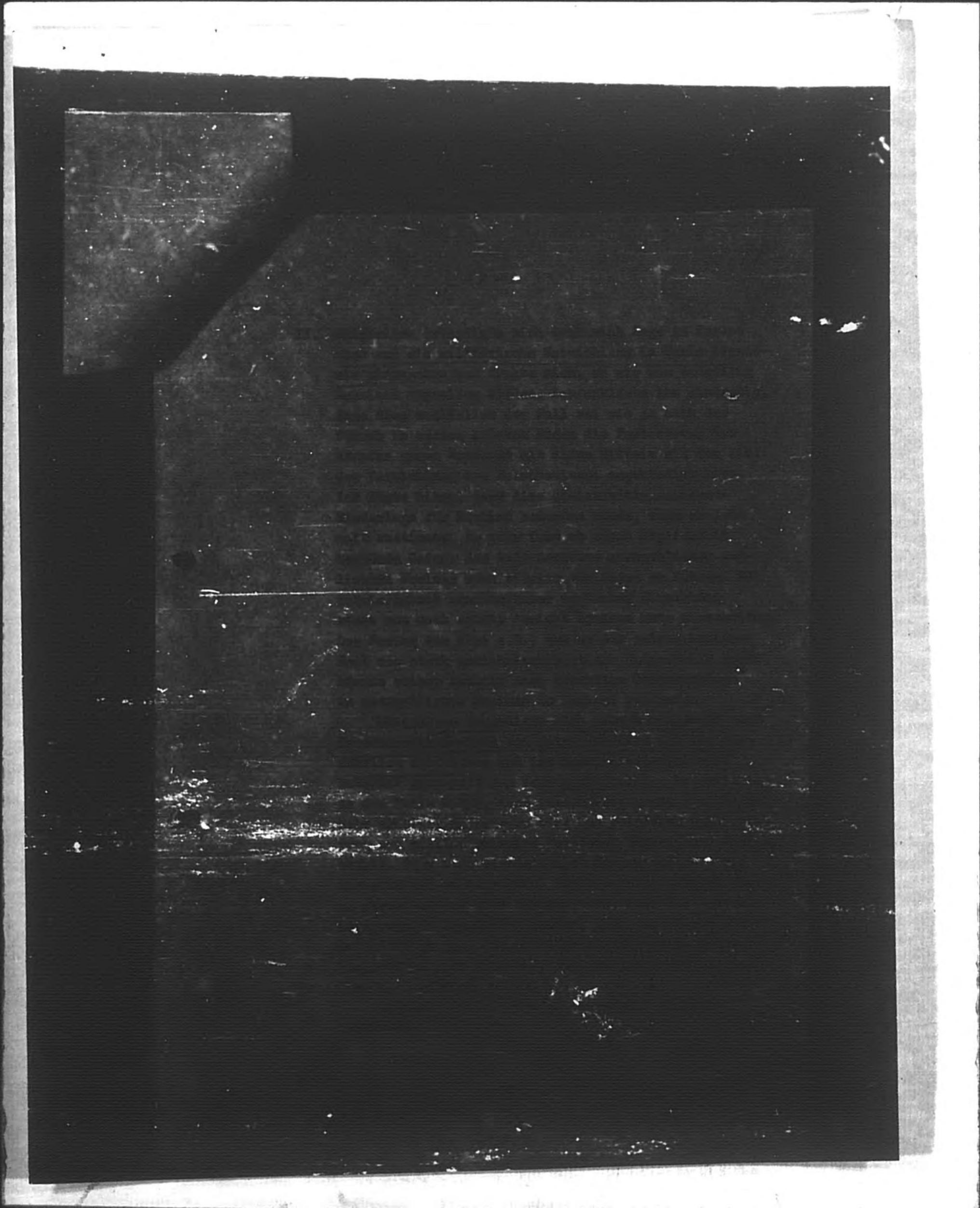
Informationen

Angewandte

Tag

I.







Item 5

IPS # 4092

26 Mar

# 878

U  
Abschrift für Herrn Gesandten Dr. Holze

R

14

Telegramm 1.2. (G.Ch.V.)

ab Berlin am 26.3.1942, 8:50 Uhr  
an Tokyo am 26.3.1942, 19:15 Uhr

Botschaft Tokyo

Nr. 378 vom 26.3.

Verschlusssache B, für Botschafter persönlich.

In Besprechung mit Botschafter Onuma am 25.3. habe ich  
diesem eingehendere Ausführungen über die gegenwärtige Lage  
gemacht, wobei ich davon ausging, daß diese für England sich  
recht schlecht darstelle, daß in England in Wahrheit bei den  
führenden Politikern eine Atmosphäre tiefer Depression bestehe  
und daß in den Vereinigten Staaten mit ihrer überaus  
Einstimmungspropaganda in Wirklichkeit ein Ringen durcheinander  
herrsche. Wenn man die gegenwärtige Propaganda verfolge, und  
von der Ansicht unserer Siege absehen, so sei es nicht  
unmöglich, daß wir uns gegenüber die Schwäche der Lage  
unserer Gegner rechtlos aussuchen und die darüber hinaus  
strategische Pläne dazu in die Tat umzusetzen  
könnten. Ein solches wäre natürlich in diesem Sinne  
in eine Position zurückzuführen, die uns die  
Frage der Ausbeutung unserer Lage vor dem Verlust  
wirft, was man aus dieser Lage herausziehen kann und  
dabei die eigenen Interessen vor dem Hintergrund  
des die Botschafterin seiner in der letzten Zeit vor  
anderer Vermittlung dieser Punkte darzustellen, und  
daß diese die primäre Aufgabe in dieser Hinsicht  
militärische Kooperationen zwischen Tokio und  
Nishizaki auf die Basis der Schwäche der  
eigenen "Lage" zu sein, welche die  
möglichsten Gründe für die  
als die primäre Aufgabe in dieser Hinsicht  
darstellen, was man aus dieser Lage herausziehen  
kann und dabei die eigenen Interessen vor dem  
Hintergrund des die Botschafterin seiner in der  
letzten Zeit vor anderer Vermittlung dieser Punkte  
darzustellen, und daß diese die primäre Aufgabe  
in dieser Hinsicht militärische Kooperationen  
zwischen Tokio und Nishizaki auf die Basis der  
Schwäche der eigenen "Lage" zu sein, welche die  
möglichsten Gründe für die



gestrichen, weil ich die Zeit nicht mehr zuwenden kann. Die  
Verantwortung übernehme ich selbstständig. Ich werde  
versuchen und hoffe, die Arbeit zu erledigen.

Die Seite fünf ist ein Entwurf für die Arbeit. Ich  
wünsche mir, dass Sie sich mit dem Inhalt befassen  
für die entsprechenden Maßnahmen. Ich werde Ihnen  
einen Bericht vorlegen.

Die Seite sechs ist ein Entwurf für die Arbeit, die  
solcher Art ist. Ich werde die Verantwortung für  
denigen Wirtschaftstätigkeiten übernehmen. Ich werde  
für mich eine genaue Beschreibung der Arbeit  
seit in diesen Bereich.

Verantwortung übernehme ich selbstständig. Ich werde  
Ihre Arbeit mit der entsprechenden Verantwortung  
übernehmen.

*P. J. J. J.*

*143*

Telegramm 1. Mai (G. Ch. T.)

ab Berlin: 11.5. 5.45 Uhr  
an Tokyo: 11.5. 18.47 "

Botschaft Tokyo

Multex Nr. 434 vom 10. Mai.

Verschlusssache B. Für Behördenleiter.

In letzter Zeit sind in verstärkter Maße Gerüchte aufgetaucht über deutsche Friedensfühler oder wenigstens Bereitschaft der Achsenmächte, sich auf Kompromissfrieden mit allen oder einigen ihrer Gegner einzulassen. Diese gleichzeitige in verschiedenen Ländern in Erscheinung tretende Gerüchterschleife dürfte auf einheitliche feindliche Propagandariichtlinie zurückgehen, die bezweckt, Durchhaltewillen der feindlichen Völker zu stärken und bei Neutralen Glauben an Siegesgewisheit der Achsenmächte zu erschüttern. Feindliche Propagandabestrebungen sind durch die für Verständigungsfrieden eintretende Rede Spanischen Außenministers in Barcelona erleichtert worden. Feind-Pressen hat sofort Parole ausgegeben, daß Deutschland diese Rede vorher gekannt und sie begrüßt habe in Erwartung, auf diesem Wege spanische Friedensvermittlung zu erreichen.

Diese Version ist völlig unwichtig. Wir selbstverständlich haben wir von der Jordan-Presse vorher gar nichts gewußt. Wir haben in diesem Zusammenhang der Spanischen Regierung nahegelegt, wegen der von der Feindseite daraus gezogener Schlüsse, insbesondere solcher Aktion mehr zu unternehmen. Gegenüber den erwähnten Auswirkungen erscheint es angezeigt, wenn auch dort bei jedem geeigneten Anlaß mit aller Deutlichkeit erklärt wird, daß ein Kompromiß zwischen uns und unseren Feinden nicht in Frage kommt und deshalb auch Vermittlungsversuche zwischen uns und unseren Feinden völlig aussichtslos sind. Derartige Gerüchte sollten sich nicht, wie in 14 oder 20 Jahren, weiter ausbreiten zu müssen, wie unermesslich sehr, wie...





*Rufnummer*

Telegraphenaussendung (S. Ch. V.)

Ab Berlin am 13.2.44 - 12.30 Uhr  
An Tokyo am 14.2.44 - 26.00 Uhr  
Entsiffert von: Meyer  
Klartext geben von: Meyer

Telegramm Nr. 318 von 13. Februar 1944.  
Verschlusssache G.  
Für Botschafter persönlich.

Botschafterat Kawahara mitteilte am 8. Februar  
Unterstaatssekretär Henke folgenden:

1.) In einer Aussprache mit Ihnen in Tokyo am 26.  
Januar hätte der Japanische Außenminister zum Ausdruck  
gebracht, dass es die Japanische Regierung für wünschenswert  
hielte, wenn Deutschland den Versuch zu einer An-  
näherung an die Sowjetunion unternähme. Eine deutsch-  
sowjetische Verständigung würde sich auf die Gesamtlage  
der Achse in günstiger Weise auswirken. In diesem Zusammen-  
hang bemerkte Kawahara auf Grund einer schriftlichen  
Unterlage und offenbar auf Weisung seiner Regierung,  
dass der Besitz der Ukraine für Deutschland jetzt noch  
nicht mehr so wesentlich sei, nachdem wir infolge des  
Zusammenbruchs Italiens die Möglichkeit hätten, ohne  
Rücksicht auf italienische Interessen unsere Machtverhältnisse  
nach dem Mittelmeer, Nordafrika und den Balkan auszubauen.

2.) In der erwähnten Besprechung zwischen Ihnen und  
dem Japanischen Außenminister hätte Letzterer auch den  
Eindruck geäußert, dass die Deutsche Regierung in ähnlicher  
Weise, wie es Japan für die Völker Ostasiens getan hätte,  
eine Erklärung abgeben möge, in der die nationale Freiheit  
der von uns besetzten Länder verhandelt würde. Eine solche  
Erklärung würde sich nach Ansicht des Japanischen Außen-  
ministeriums günstig auf die Kriegslage für die Achse  
auswirken und insbesondere die Überzeugung der  
Deutschen und der Japanischen Regierungen bezüglich der  
Befreiung der Völker Europas und Ostasiens unterstützen.

Sie hätten den japanischen Außenminister erwidert, dass die Deutsche Regierung den Standpunkt des japanischen Außenministers grundsätzlich teile. Bevor aber eine solche Erklärung abgegeben werden könne, müsse die zu erwartende alliierte Invasion in Ostasien zum Scheitern gebracht werden sein. Hierauf hätte Herr Shigenita erwidert, dass es seiner Ansicht nach für eine solche Erklärung denn möglicherweise zu spät sei.

Schluss der Ausführungen Kawabata.

Da ein Bericht von Ihnen über diese Unterredung mit dem Außenminister hier nicht eingegangen ist, bitte ich Sie um ungehemmte erschöpfende Darstellung sowohl der Ausführungen Shigenitas wie auch der von Ihnen erteilten Antwort.

von Ribbentrop

PROJ 310  
195 Doc 4093

(3)

Run 363  
Garden

CERTIFICATION

I certify that the following described documents, hereunto attached, are true photostatic prints of a microfilm contained in the files of the U.S. Strategic Bombing Survey, Office Secretary of War, which microfilm was made of documents taken from the files of the German Embassy in Tokyo, Japan:

1. Telegram Nr. 1197/9 dated 14 May from Von Ribbentrop to Tokyo.
2. Telegram Nr. 1679 dated 23 June 1944 from Stahmer to Secretary of State in Berlin.
3. Telegram dated 2 August 1943 from Stahmer to Secretary of State in Berlin.
4. Last sheet of message bearing notation indicating date of 3 March 1944 to Japan and from Stahmer. (42)
5. Telegram Nr. 878 dated 26 March from Ribbentrop to Tokyo.
6. Telegram Nr. 894 dated 6 April 1943 from Woermann to Tokyo.
7. Telegram Nr. 318 dated 13 February 1944 from Ribbentrop to Tokyo.
8. Telegram Nr. 1515 dated 6 June from Ribbentrop to Tokyo.
9. Telegram Nr. 434 dated 10 May from Ribbentrop to Tokyo.
10. Telegram dated February 1943 from Stahmer to Secretary of State in Berlin.
11. Telegram Nr. 1545 dated 17 May from Stahmer to Berlin.
12. Extract of a cablegram Nr. 1138 dated 24 April 1944 signed "Stahmer".
13. Telegram Nr. 435 dated 7 April 1944 from Ribbentrop to Tokyo.

*William S. J. Curley*  
WILLIAM S. J. CURLEY  
Capt., AC  
Chief, Intelligence Branch  
U.S. Strategic Bombing Survey

now # 4093  
with Base

WAR DEPARTMENT  
WAR DEPARTMENT SPECIAL STAFF  
CIVIL AFFAIRS DIVISION  
WASHINGTON 25, D. C.

PROJ 310  
IPS Doc 4093

WDSCA 118-4

23 August 1946

Mr. Joseph B. Keenan  
Chief of Counsel  
International Prosecution Section  
GHQ-SCAP, Tokyo  
APO 500, C/O Postmaster  
San Francisco, California

Dear Mr. Keenan:

In accordance with the request contained in your item No. 9 teletype conference dated 14 August 1946, there is inclosed photographic copies (in duplicate) of German cables taken from files of the German Embassy in Japan. These documents are certified by appropriate officer in Office of the U.S. Strategic Bombing Survey which maintains microfilm of the German cables in their Washington files. There is also attached affidavits of Paul A. Baran, formerly Deputy Chief of Over-All Economics Effects Staff of USBUS, setting forth the manner in which this microfilm was obtained. Separate certifications were obtained for each of these documents and appear on reverse side of the first page of each document.

A check was made with the Department of State and the Washington Document Center for the originals of these cables. It was found, however, that the originals had not been forwarded from Japan to either of these agencies. Mr. Baran, who is presently with the Dept. of Commerce, advised that he had conferred with Mr. Keenan in Tokyo and had requested him to allow the original cables to remain in Tokyo for the use of the International Prosecution Section. Mr. Baran further advised that after he had micro-filmed the documents they were left in the custody of Hulmet Boltze, Minister Counsel of the German Embassy, who resided in Kawa-Juchi at that time.

Very truly yours,



VICTOR C. SWEARINGEN  
Lt. Colonel, GSC  
Chief, Operations Section  
War Crimes Branch

AFFIDAVIT

I, Paul A. Baran, being first duly sworn on oath depose and say:

1. From the 16th of September, 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-All Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kawa-Guchi (Hakone Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that those documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of those documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

*Paul A. Baran*

---

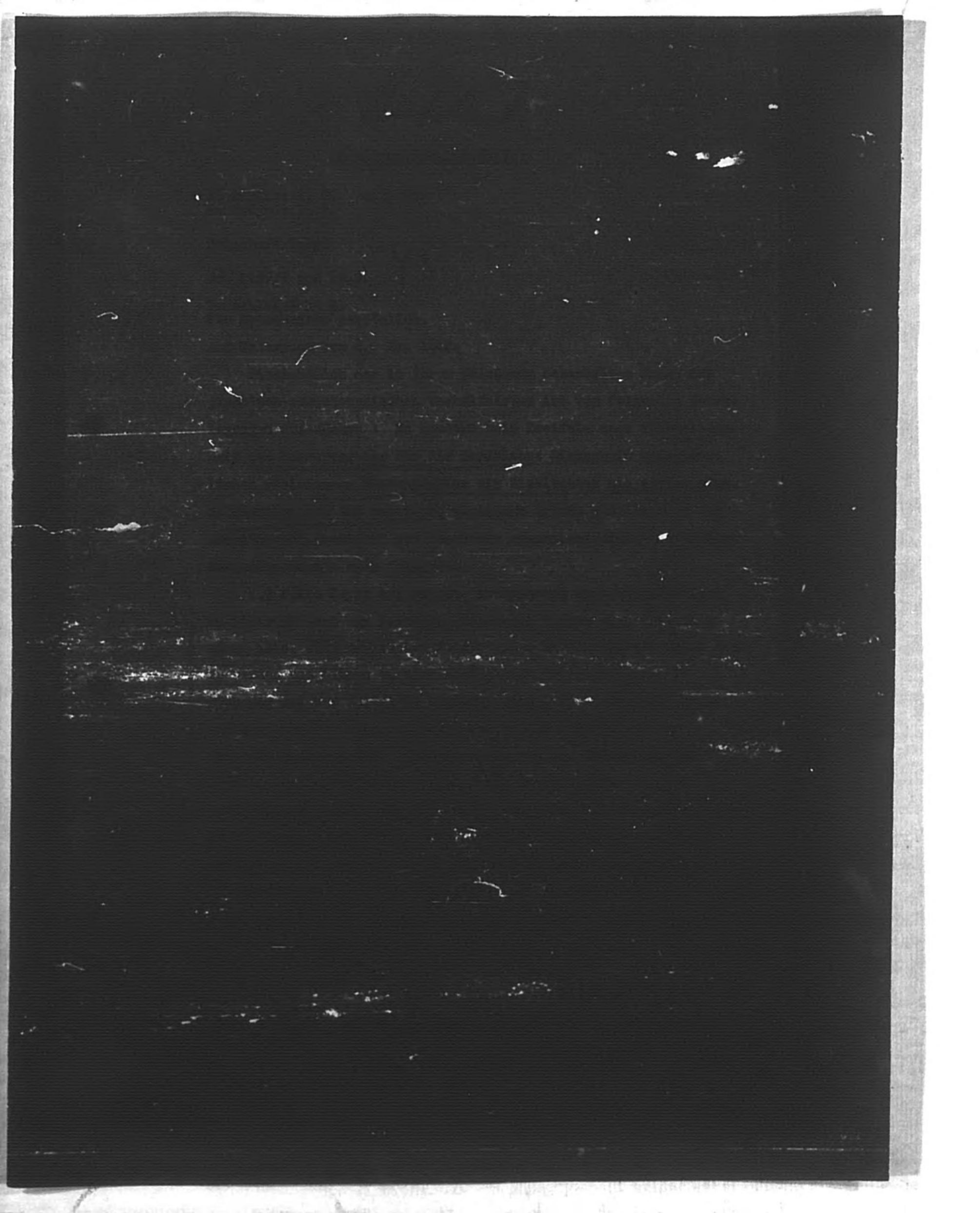
Paul A. Baran,  
2013 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

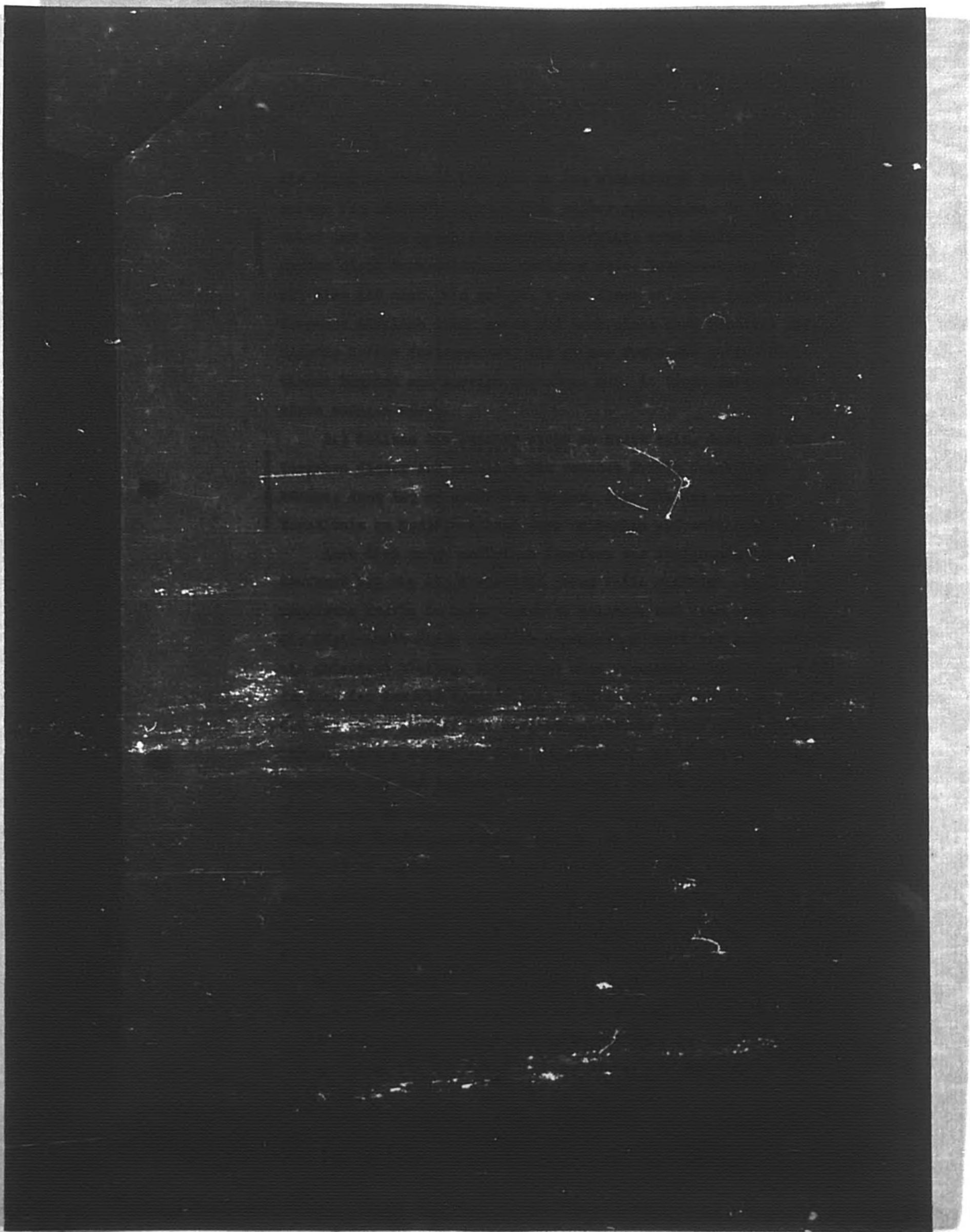
Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.

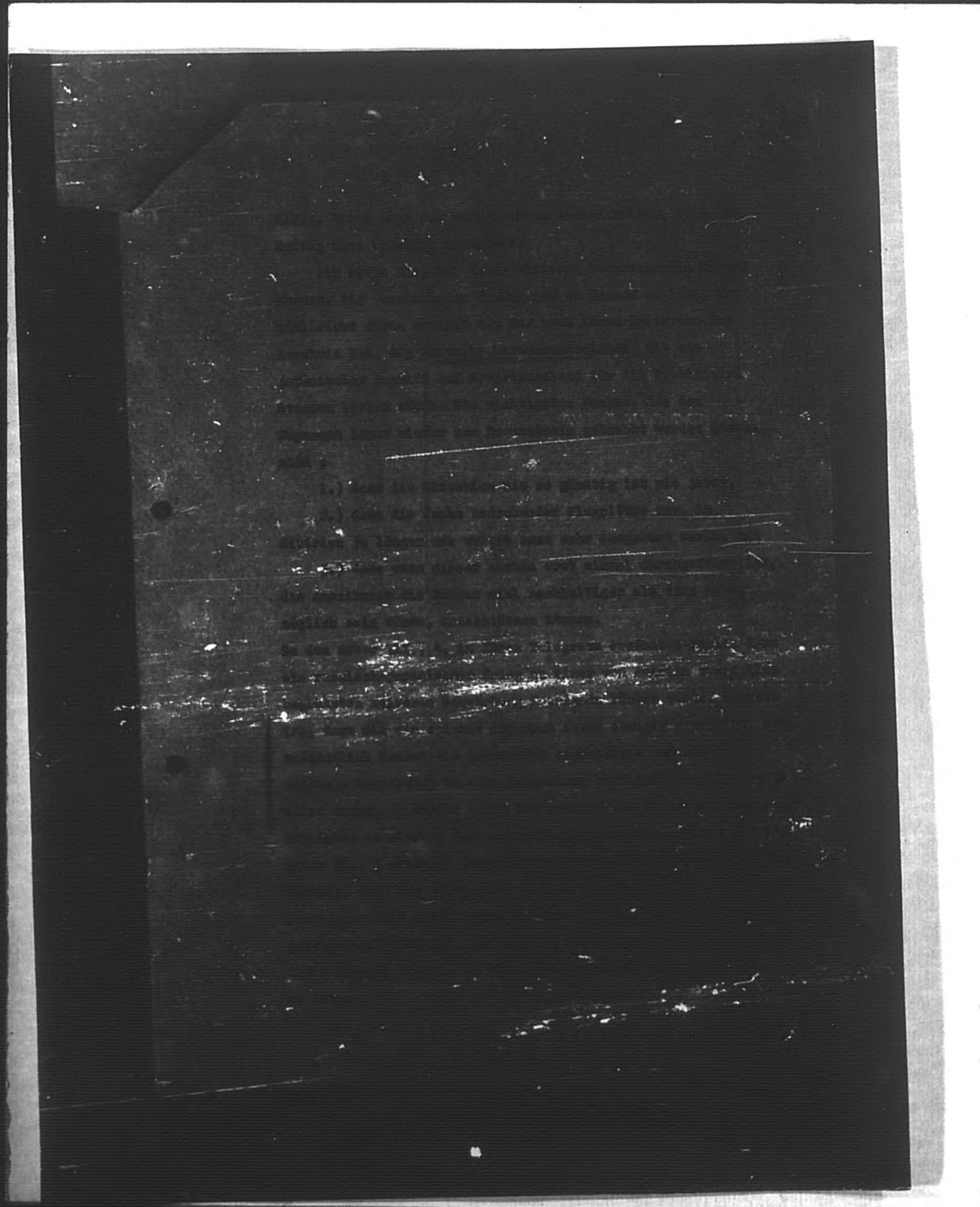
*Lindsay Williamson*

---

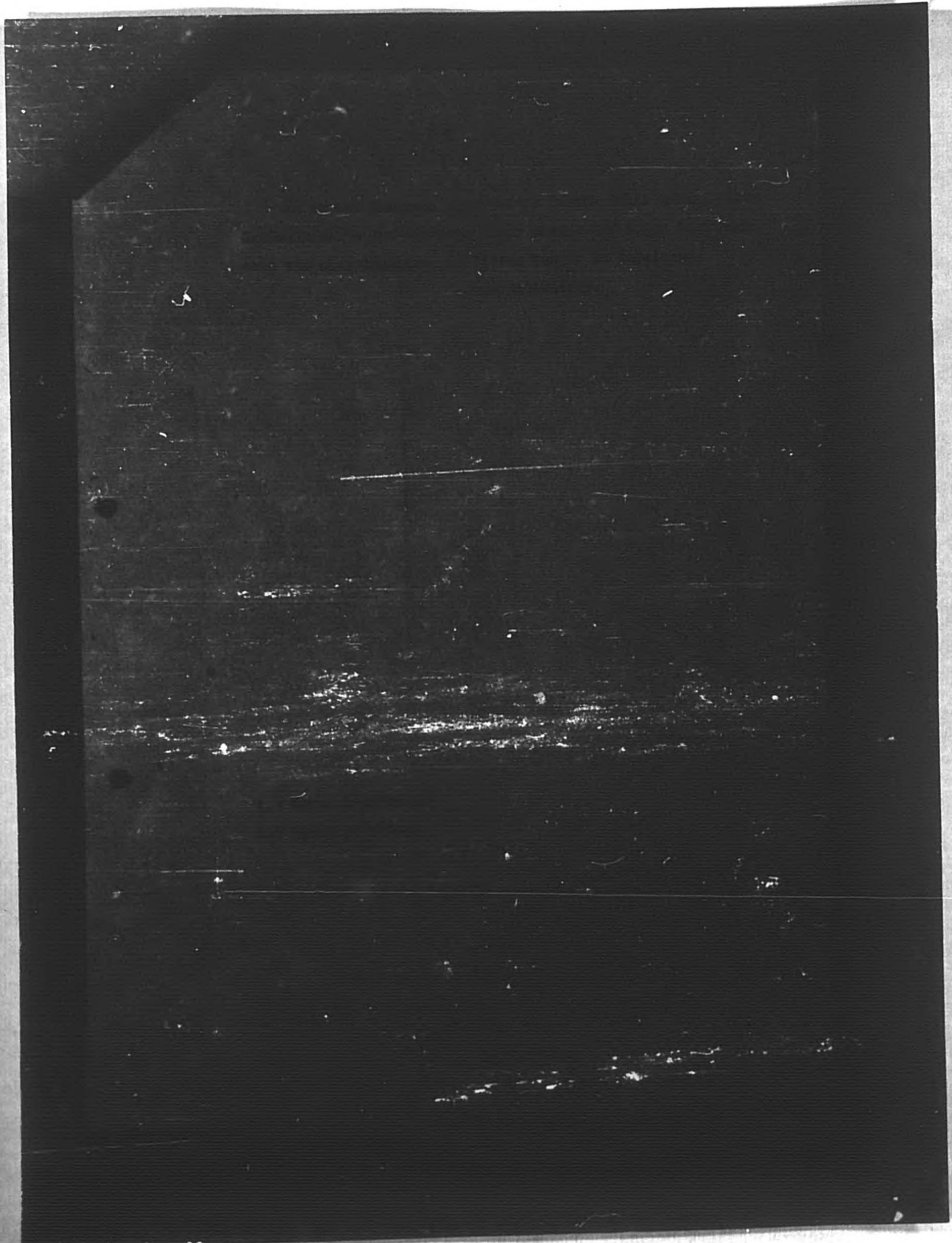
Lindsay Williamson  
O-1845845, Capt, JAGD  
Washington 25, D. C.











Telegramme in Ziffern

G.Ch.V.

ab Berlin 7.4.1945  
an Tokyo 8.4.1945

5,32  
9,55

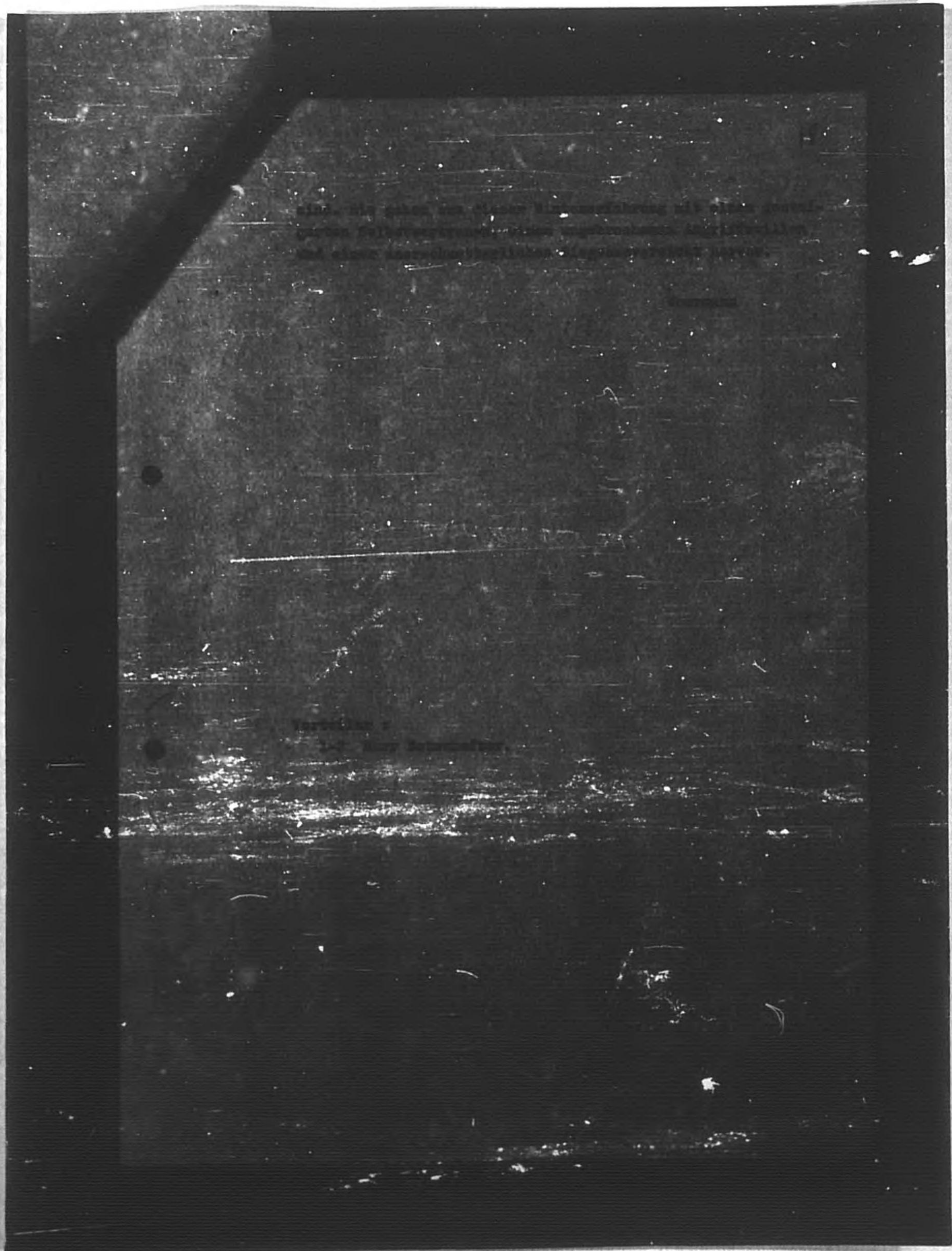
*Rupstein*

Botschaft Tokyo  
Nr. 894 vom 6. April 1945

Verschluss-Sache A.

Auf Anordnung des Herrn Reichsaußenministers wird gebeten, die nachfolgenden Gedankenreihe über die Ereignisse an der Ostfront auf dem Wege der Fluester-Propaganda zu verbreiten. Dabei ist unter allen Umständen zu vermeiden, dass antliche deutsche Kreise mit dieser Fluester-Propaganda in Verbindung gebracht werden.

Die Erfolge der Bolschewisten in diesem Winter haben nichts mit der Stärke und Widerstandskraft der deutschen Armeen zu tun. Wo eine deutsche Division stand, ist den Bolschewisten nirgends ein Durchbruch gelungen. Sie sind das Ergebnis eines zufälligen Fehls der deutschen Bundesarmee, fast die der östliche Kriegsschauplatz gänzlich freigeblieben und die sich an die Bedingungen, unter denen russischen Winter konzept durchzusetzen, noch nicht genügend angepasst hatten. Obwohl dadurch eine Lücke in d. Front von 500 - 700 Kilometern entstanden war, ist diese Lücke in verhältnismäßig kurzer Zeit von anfangs sogar schwachen deutschen Truppenverbänden wiederhergestellt worden. Sie haben die Störkraft weit überlegener russischer Verbände gebrochen, sie erfolgreich zurückgeworfen und ihnen einen erheblichen Verlust von etwa einer Million Mannen zugefügt. Die Schlacht von Stalingrad ist ein Beispiel für die Art und Weise, wie diese die russischen Verbände zurückgeworfen und die Front in kurzer Zeit wiederhergestellt wurde. Es folgt, dass diese Propaganda die Wirkung hat, dass die russischen Verbände zurückgeworfen werden.



U

1.) Telegramm in Niffen (S. Ch. V.)

Auswärtig Berlin

*Japan*

Nr. .... von Februar 1943

Für Reichsaussenminister!

*1. Telegramm*

Aus Unterhaltungen, die ich <sup>in letzter Zeit</sup> ~~während letzter~~ Wochen mit Ministerpräsidenten, Marineministern, Admiralstabs- und Generalstabschefs Ministern Aoki und Suzuki usw. hatte, gewann ich folgenden Gesamteindruck:

Alle Persönlichkeiten betonten feste Siegeszuversicht und Wunsch möglichst enger Zusammenarbeit mit Deutschland sowie restloses Vertrauen in Leistungen unserer Wehrmacht und unseres Volkes. Allgemein hingewiesen wurde auf Notwendigkeit Wichtigkeit einer Verbindung Japan-Deutschland auf jedem möglichen Wege unter besonderer Hervorhebung propagandistischer Zwecksetzung einer solchen Verbindung auf unsere Gegner. Alle Besuche dauerten weit länger als vorgesehen und verliefen in betont herzlicher und persönlicher Form.

Ministerpräsident Tojo erklärte, Lage in Russland bereite ihm keine Sorge. Er sei fest von unabwärtiger Sieg deutscher Waffen überzeugt. Ihn interessieren in Angelegenheit besonders Lage in Nordafrika, Thailand und Spanien. Er wolle darüber, die offiziell weitgehende Mitteilung von bestimmten Nachrichten und auch einseitige Bericht, die Japan Information freibleibe zu geben. Gegenüber einer Verbindung sei Tojo für Japan und der Kern und die Zusammenarbeit sei unverzichtbar. Er sei in Hinblick auf Verständigung die mit allen möglichen Mitteln Freundschaft zu schließen bestrebt. In diesem Zusammenhang erwähnte er einige deutsche Diplomaten, die aus Teil Japan und Deutschland



Item 13

7 Apr 44

**AFFIDAVIT**

I, Paul A. Baran, being first duly sworn on oath depose and say:

1. From the 16th of September, 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-all Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kama-Guchi (Kama Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that those documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of those documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

*Paul A. Baran*

Paul A. Baran,  
2013 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.

*Lindsay Williamson*

Lindsay Williamson  
O-1845845, Capt, JAGB  
Washington 25, D. C.

*Gericht*

31

Telegramm in Briefen G. G. V.

ab Berlin 8.4.44 13,16  
an Tokyo 10.4.44 15,00

entziffert von Schneider  
Klarheit gegeben von...

betreffend Tokyo  
Mitteln 455 von 7.4.44.

*H. A. Meyer*

Veröffentlichung:

Für Missionen persönlich.

Zur Information und Regelung der Sprache:

Die unzulässige Propaganda der Feinde, die von der militärischen und politischen Lage ein völlig falsches Bild zu geben suchen und eine solche Beeinflussung durch die uns verbündeten und befreundeten Mächte, die auch die Neutralen betreffen, die Dinge so darzustellen, wie ob der Krieg für die Interessierten kritisch stehe, steht im Vordergrund, dass die deutschen Vertretungen in diesen Ländern völlige Klarheit der Wahrheit mit aller Kraft entgegenzusetzen. Jeder Bericht über die Lage der Sprache...

A) Die militärische Lage:

1) Die militärische Lage ist im wesentlichen...  
Der Gegner hat sich...  
werden, so wird...  
Gegner...  
die...  
...



Terrorangriffen ständig. Die deutsche Luftabwehr wird aber fortlaufend noch in sehr erheblichem Masse weiter verstärkt, sodass mit Sicherheit darauf gerechnet werden kann, dass wir in naher Zeit den feindlichen Bombern solche Verluste beibringen werden, dass sie die Bombardements gänzlich einstellen müssen. Die bisherige Wirkung der Terrorangriffe auf die deutsche Kriegsproduktion hat auf keinem Gebiet ein Ausmass gehabt, das für die Weiterführung und den Ausgang des Krieges von grosser Bedeutung sein könnte. Abgesehen von der Verstärkung der deutschen Abwehrkräfte ist durch Verlagerung der industriellen Anlagen und anderer besonderer Schutzvorrichtungen erreicht worden, dass unsere Kriegsproduktion sich nicht nur nicht vermindert, sondern auf allen Sektoren laufend erheblich gesteigert werden konnte.

3) Sowohl in Westen wie in Süden Europas sind deutscherseits alle militärischen Vorbereitungen getroffen, um den Versuch einer Invasion der Engländer und der Amerikaner mit sicherem Erfolg entgegenzutreten. Es kann von unserem Standpunkt aus nur als ernstlich bezeichnet werden, wenn die Engländer und Amerikaner sich zum Versuch einer solchen Invasion entschliessen, da ein derartiges Unternehmen nach aller menschlichen Voraussicht zu einem eklatanten Misserfolg verurteilt ist.

4) Mit einem solchen Misserfolg eines Invasionversuchs können wir uns so oder so rechnen, als die Hauptaufgabe auf der süditalienischen Front unwiderleglich bewiesen haben, dass sich die englischen und amerikanischen Gruppen an Kampf- und Angriffsgeist nicht im entferntesten mit den deutschen Soldaten vergleichen lassen. Gerade an dieser Front hat sich von neuem gezeigt, dass nicht die Masse und das Material, sondern der Geist der Truppe letztlich alles nach der entscheidenden Faktor ist.

5) Die deutschen Truppen werden auch in Laufe dieses Jahres ihre Trümpfe auf dem westlichen Kriegsschauplatz mit dem feindlichen Material auszuwechseln vermögen.

sind und auch neue Typen geschaffen wurden, sind alle Voraussetzungen für das Wiedereinsetzen der früheren Erfolge gegeben.

6) Wir sind, wie unsere neuerlichen Luftangriffe auf London zeigen, schon jetzt dabei, der englischen Insel schwere Schläge zu versetzen. Diese Schläge werden sich aber immer mehr verstärken, bis zu gegebener Zeit die von uns angekündigte Vergeltung mit neuen Kampfmitteln beginnt.

#### B) Zur politischen Lage.

Ich verweise hierzu auf den Inhalt der den Missionschefs in den nächsten Tagen zugehenden ersten Nummer der von Auswärtigen Amt von jetzt ab periodisch herausgegebenen "Aussehenpolitischen Übersicht", die zur Information der führenden Persönlichkeiten von Staat, Partei und Wehrmacht bestimmt ist. In dieser Nummer befinden sich Ausführungen über die starken politischen Gegensätze zwischen der Sowjet-Union einerseits, England und Amerika andererseits, sowie ferner auch über die besonderen Gegensätze zwischen England und Amerika. Ferner befinden sich in der Übersicht Angaben über die Schwierigkeiten der inneren Lage in England und über die Aussichten der Präsidentschaftswahl in den Vereinigten Staaten. Der Inhalt der Übersicht ist in geeigneter Weise auch von den Missionschefs als Sprachregelung zu verwenden. Insichtlich dazu bemerke ich noch folgendes:

1) Die letzten Nachrichten über die Frage einer Demission Bönes zeigen, welchen Grad die Unruhe der englischen Öffentlichkeit über die Lage der englischen Außenpolitik erreicht hat. Selbst wenn es jetzt nicht zum Rücktritt kommen sollte, kann kein Zweifel darüber sein, dass in England die Unzufriedenheit über die gegenwärtige Politik die Politik Bönes und die Politik der letzten Regierung übertrifft hat, als die Unzufriedenheit über die Politik als auch in Amerika ist ein starkes Anzeichen politischer Schwächung zu verzeichnen, die insbesondere in der schärferen Diskussion über die Atlantik-Charta zum Ausdruck kommt.

2) Alle die aussüßigen Amt vorliegenden Nachrichten zeigen, dass sowohl auf Seiten der Sowjetunion als auch auf Seiten Englands und Amerikas das Misstrauen gegen den Bündnispartner schon einen hohen Grad erreicht hat. Von den von unserer Seite mit so gewaltiger Aufmachung gepriesenen Beschlüssen von Teheran ist offenbar nichts mehr übrig geblieben. Bemerkenswert in dieser Hinsicht ist, dass die Russen und die Japaner sich über die wichtige und schwierige Frage des Fischereiabkommens geeinigt haben, was als ein ziemlich sicheres Zeichen dafür gedeutet werden kann, dass Stalin nicht daran denkt, den Amerikanern Stützpunkte auf russischem Gebiet einzuräumen. Ebenso bezeichnend ist es, dass von sowjetischer Seite immer wieder Nachrichten lanciert werden, die von tatsächlich natürlich nicht existierenden, deutsch-englischen Verständigungsversuchen zu berichten wissen. Die Nachrichten sind ein Beweis dafür, wie es mit dem Vertrauen zwischen unseren Gegnern steht.

3) Zu beachten sind ferner die Nachrichten über die steigenden sozialen und wirtschaftlichen Schwierigkeiten sowohl in England wie in Amerika. Die sich infolge der bolschewistischen Propaganda entwickelten Streiks sind hierfür ein klares Symptom. Darüber hinaus wird man sich in finanziellen Kreisen Amerikas immer mehr bewusst, dass dieser Krieg sich nicht bezahlt macht, dass man mehr investiert hat, als man je wieder herausbekommen kann, dass der Krieg für Amerika daher ein Verlustgeschäft geworden ist.

Abschließend und zusammenfassend bemerke ich, dass sowohl die militärische als auch politische und wirtschaftliche Lage bei uns nicht nur keinerlei Anlass zu eigentlicher Besorgnis gibt, sondern dass in Gegenwart die sichere Gewähr dafür besteht, dass wir in diesem Weltkriege den Sieg erringen werden. Und mehr als noch jemals den Abschlüssen und Verhandlungen der deutschen Anlandvertretungen zu ihrer höchsten Pflicht, allen Propaganda-Beschuldigungen der Feinde mit größter Sachlichkeit entgegenzutreten und durch ihre eigene parabolische Tätigkeit

dem Anlaß ein Musterbild von der deutschen Entschlossenheit und Siegeszuversicht zu geben. Der Führer und die maßgebenden politischen und militärischen Persönlichkeiten sind von unserem Endsieg niemals stärker überzeugt gewesen als jetzt.

Empfangsbestätigung.

v. Ribbentrop

Quintall

32

Telegramm in Briefen g ch v

ab Berlin 8.4.44 13,16  
an Tokyo 10.4.44 15,00

entrichtet von: Schneider  
Alexander Gubson von: 7

Postamt Tokyo  
Konten 455 von 7.4.44.

*[Handwritten signature]*

Verständliche B.

Für Missionsarbeit persönlich.

Zur Information und Regelung der Sprache.

Die unheimliche Propaganda der Feinde, die von der  
militärischen und politischen Lage ein völlig falsches  
Bild zu geben suchen und sich durchsichtige Absicht zeigen,  
für uns verächtlichen und betrüblichen Worte, die nach der  
Neutralen handeln, die Dinge so darzustellen, wie es der  
Krieg für die Interaktion der Kräfte nahe, nicht so  
erforderlich, dass die deutschen Vertretungen in diesen  
dieser völligen Unkenntnis der Wahrheit mit aller Kraft  
entgegenzutreten. Es ist für den Krieg und die Verteidigung  
herbe. Notwendigerweise ist zur Information und Regelung  
der Sprache notwendig mit folgenden Punkten:

1) Die militärische Lage.

2) Die politische Lage.

Terrorangriffen ständig. Die deutsche Luftabwehr wird aber fortlaufend noch in sehr erheblichem Masse weiter verstärkt, sodass mit Sicherheit darauf gerechnet werden kann, dass wir in naher Zeit den feindlichen Bombern solche Verluste beibringen werden, dass sie die Bombardements gänzlich einstellen müssen. Die bisherige Wirkung der Terrorangriffe auf die deutsche Kriegsproduktion hat auf keinem Gebiet ein Ausmass gehabt, das für die Weiterführung und den Ausgang des Krieges von grosser Bedeutung sein könnte. Abgesehen von der Verstärkung der deutschen Abwehrkräfte ist durch Verlagerung der industriellen Anlagen und anderer besonderer Schutzvorrichtungen erreicht worden, dass unsere Kriegsproduktion sich nicht nur nicht vermindert, sondern auf allen Sektoren laufend erheblich gesteigert werden konnte.

3) Sowohl in Westen wie in Süden Europas sind deutscherseits alle militärischen Vorkehrungen getroffen, um den Versuch einer Invasion der Engländer und der Amerikaner mit sicherem Erfolg entgegenzutreten. Es kann von unserem Standpunkt aus nur als extremst bezeichnet werden, wenn die Engländer und Amerikaner sich zum Versuch einer solchen Invasion entschliessen, da ein derartiges Unternehmen nach aller menschlichen Voraussicht zu einem skandalösen Misserfolg verurteilt ist.

4) Mit einem solchen Misserfolg eines Invasionversuchs können wir um so eher rechnen, als die Klänge der antidemokratischen Front unwiderleglich bewiesen haben, dass sich die englischen und amerikanischen Truppen am Kampf- und Angriffswilligkeit nicht im entferntesten mit den deutschen Soldaten vergleichen lassen. Gerade zu dieser Stunde hat sich von neuem gezeigt, dass nicht die Masse und das Material, sondern der Geist der Truppe ausschlaggebend für den Erfolg ist.

5) Die deutschen Streitkräfte werden auch im Laufe dieses Jahres ihre früheren Leistungen wieder aufweisen. Nachdem wir bei den bisherigen Verhandlungen über Kriegstrahnen wesentlichen Schwierigkeiten begegneten

sind und auch neue Typen geschaffen wurden, sind alle Voraussetzungen für das Wiedereinsetzen der früheren Erfolge gegeben.

6) Wir sind, wie unsere neuerlichen Luftangriffe auf London zeigen, schon jetzt dabei, der englischen Insel schwere Schläge zu versetzen. Diese Schläge werden sich aber immer mehr verstärken, bis zu gegebener Zeit die von uns angekündigte Vergeltung mit neuen Kampfmitteln beginnt.

B) Zur politischen Lage.

Ich verweise hierzu auf den Inhalt der den Missionschefts in den nächsten Tagen zugehenden ersten Nummer der von Auswärtigen Amt von jetzt ab periodisch herausgegebenen "Ausßenpolitischen Übersicht", die zur Information der führenden Persönlichkeiten von Staat, Partei und Wehrmacht bestimmt ist. In dieser Nummer befinden sich Ausführungen über die starken politischen Gegensätze zwischen der Sowjet-Union einerseits, England und Amerika andererseits, sowie ferner auch über die besonderen Gegensätze zwischen England und Amerika. Ferner befinden sich in der Übersicht Angaben über die Schwierigkeiten der inneren Lage in England und über die Aussichten der Präsidentschaftswahl in den Vereinigten Staaten. Der Inhalt der Übersicht ist in geeigneter Weise auch von den Missionschefts als Sprachregelung zu verwenden. Zusätzlich dazu bemerke ich noch folgendes:

1) Die letzten Nachrichten über die Frage einer Demission Edens zeigen, welchen Grad die Unruhe der englischen Öffentlichkeit über die Lage der englischen Außenpolitik erreicht hat. Selbst wenn es jetzt nicht zum Rücktritt kommen sollte, kann kein Zweifel darüber sein, dass in England die Forderungen, welche katastrophalen Folgen die Politik von Churchill für das Britische Imperium hat, ständig in Anspruch ist, werden in England als auch in Afrika ist ein starkes Anzeichen antiholocaustischer Welle zu verzeichnen, die insbesondere in der scharfen Diskussion über die Atlantik-Charta zum Ausdruck kommt.

2) Alle die Auswärtigen mit vorliegenden Nachrichten zeigen, dass sowohl auf Seiten der Sowjetunion als auch auf Seiten Englands und Amerikas das Misstrauen gegen den Bündnispartner schon einen hohen Grad erreicht hat. Von den von unserer Seite mit so gewaltiger Aufmachung gepriesenen Beschlüssen von Teheran ist offenbar nichts mehr übrig geblieben. Bemerkenswert in dieser Hinsicht ist, dass die Russen und die Japaner sich über die wichtige und schwierige Frage des Fischereibündnisses geeinigt haben, was als ein ziemlich sicheres Zeichen dafür gedeutet werden kann, dass Stalin nicht daran denkt, den Amerikanern Stützpunkte auf russischem Gebiet einzuräumen. Ebenso bezeichnend ist es, dass von sowjetischer Seite immer wieder Nachrichten lanciert werden, die von tatsächlich natürlich nicht existierenden, deutsch-englischen Verständigungsversuchen zu berichten wissen. Die Nachrichten sind ein Beweis dafür, wie es mit dem Vertrauen zwischen unseren Gegnern steht.

3) Zu beachten sind ferner die Nachrichten über die steigenden sozialen und wirtschaftlichen Schwierigkeiten sowohl in England wie in Amerika. Die sich infolge der bolschewistischen Propaganda entwickelten Streiks sind hierfür ein klares Symptom. Darüber hinaus wird man sich in finanziellen Kreisen Amerikas immer mehr bewusst, dass dieser Krieg sich nicht bezahlt macht, dass man mehr investiert hat, als man je wieder herausbekommen kann, dass der Krieg für Amerika daher ein Verlustgeschäft gestalten stellt.

Abschließend und zusammenfassend bemerkt ich, dass sowohl die militärische als auch politische und wirtschaftliche Lage bei uns nicht nur keinerlei Anlass zu eigentlicher Besorgnis gibt, sondern ganz im Gegenteil die sichere Gewähr dafür bietet, dass wir in diesem Weltkriege den Sieg erringen werden. Man mache es sich bewusst, dass die Misstrauen und die übertriebenen Auslandsvertretungen zu ihrer heillosen Flucht, allen Propaganda-Beschäftigungen der Feinde mit größtem Nachdruck entgegenzutreten und durch ihre eigene paralytische Wirkung



dem Anlaß ein Musterbild von der deutschen Entschlossenheit und Siegesbereitschaft zu geben. Der Führer und die maßgebenden politischen und militärischen Persönlichkeiten sind von unserem Endsieg niemals stärker überzeugt gewesen als jetzt.

Empfangsbestätigung.

v. Ribbentrop

Item 12

24 Apr 44

**AFFIDAVIT**

**I, Paul A. Baren, being first duly sworn on oath depose and say:**

**1. From the 16th of September, 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-all Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.**

**2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kawa-Gushi (Hakone Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that these documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.**

**3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.**

**4. The micro-film of these documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.**

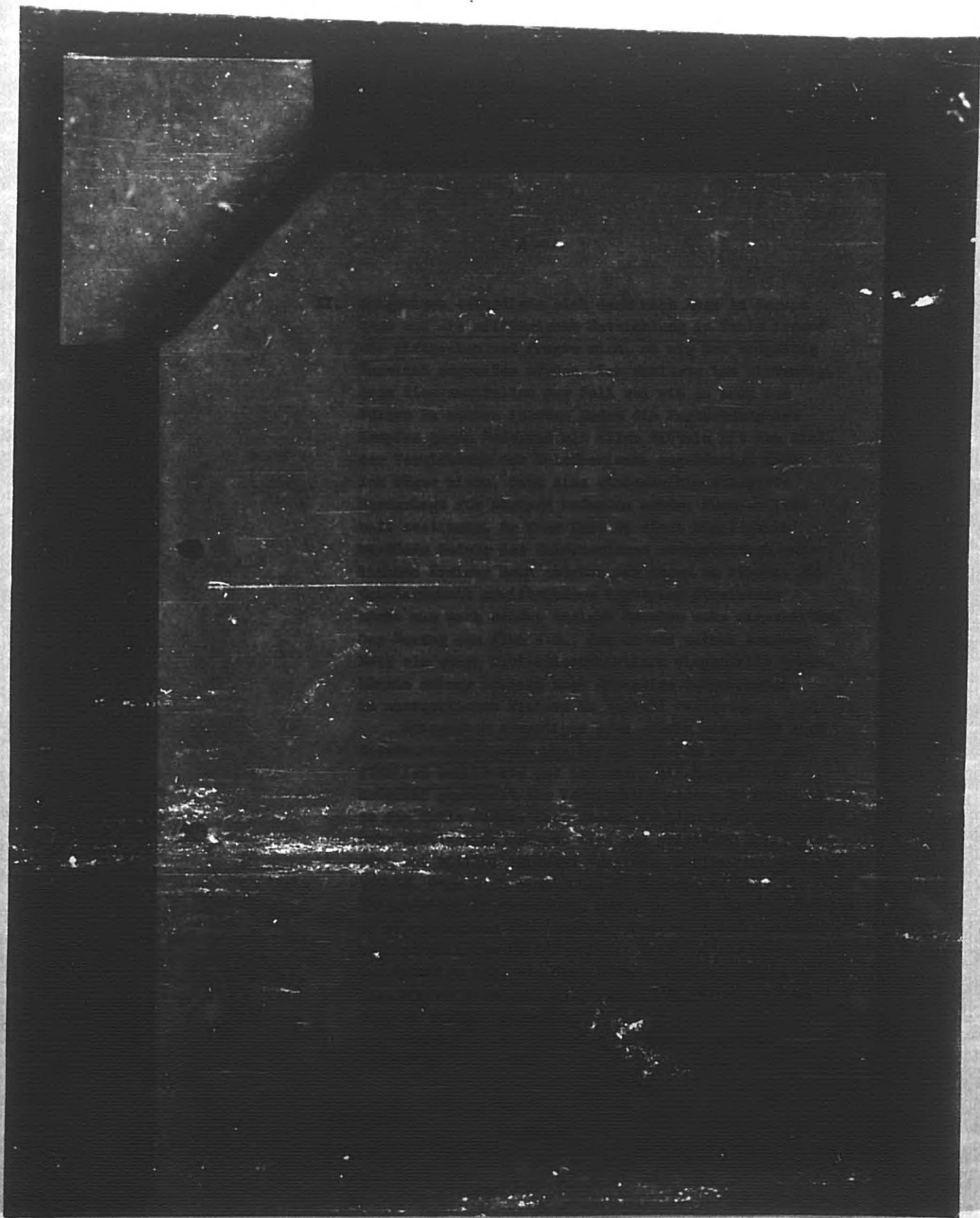
*Paul A. Baren*

**Paul A. Baren,  
2015 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.**

**Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.**

*Lindsey Williamson*

**Lindsey Williamson  
G-104845, Capt., JAGD  
Washington 25, D. C.**



31

Auszug aus Exaktbericht Nr. 1136 vom 24. April 1944.

---

## II. Grossasiatischer Raum.

In vergangenen Jahr hatten Japaner bedeutende Fortschritte im Vergleich zu Vorjahr in Vorausung und Festigung Grossasiatischen Raumes, namentlich durch Handelsvertrag mit China und Grossasien-Konferenz im letzten Herbst. Sehr viel aber muss noch getan werden. Philippinen und Indonien sind schwierigste Gebiete. Auch dort ist grossasiatische Raumidee der Mehrheit sympathisch. Man vermisst jedoch wirtschaftliche Vorteile da diese Länder zunächst nur Lasten bzw. militärische Belastung zu tragen haben. Gerade die Bevölkerung dieser Länder ist am meisten durch amerikanischen bzw. englischen Einfluss verdorben. Besonders Korea, Formosa und Wirtschaft. In Formosa, Malaya, Siam, Indonien ist Lage besser, da Erkenntnis, von Unterstützung durch Japaner nicht besteht zu sein. Einigermassen starkes Selbstgefühl und Bereitschaft zur Zusammenarbeit mit Japan gegeben hat. Indonien sollte sich die Vorkontrollierung der Wirtschaft in Vorbereitung spielen. Falls Japaner und Verbündete die Kontrolle über den Raum übernehmen dann wird Japaner mit groschen durch Handelsvertrag in Indonien...

Item 10

Feb 43

Stahmer to Sec  
of State in Berlin

AFFIDAVIT

I, Paul A. Egan, being first duly sworn on oath depose and say:

1. From the 16th of September, 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-all Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kamuroguchi (Hakone Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that those documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of those documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

*Paul A. Egan*

Paul A. Egan,  
2025 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.

*Lindsay Williamson*

Lindsay Williamson  
O-1843845, Capt. JAGD  
Washington 25, D. C.



1.) Telegramm an Siffers (S. Ch. V.)

Ausdrückig Berlin

*Japan*

Nr. .... von Februar 1943

*1. Telegramm*

Für Reichsgruppenminister!

Aus Unterhaltungen, die ich <sup>in letzter Zeit</sup> ~~in letzter Zeit~~ zusammen mit Ministerpräsidenten, Marineministern, Admiralstabs- und Generalstabschefs Ministern Aoki und Suzuki usw. hatte, gewann ich folgenden Gesamteindruck:

Alle Persönlichkeiten betonten feste Kriegsuversicht und Wunsch möglichst enger Zusammenarbeit mit Deutschland sowie restloses Vertrauen in Leistungen unserer Wehrmacht und unseres Volkes. Allgemein hingewiesen wurde auf Notwendigkeit Wichtigkeit einer Verbindung Japan-Deutschland auf jedem möglichen Wege unter besonderer Hervorhebung propagandistischer Zwecksetzung einer solchen Verbindung auf unsere Gegner. Alle Besuche dauerten weit länger als vorgesehen und verliefen in betont herzlicher und persönlicher Form.

Ministerpräsident Ino erklärte, Lage in Russland bereite ihm keine Sorge. Er sei sich von wehrkräftigen Sieg deutscher Waffen im Osten, im Gegensatz zu Anzahllich Kommissare Lage in Ostafrika, Tibet und Spanien. Er wäre dankbar, für übliches regelmäßige Mitteilung von deutschen Nachrichten und auch wissenschaftlich, was nach Information Frankreich zu geben. Regierungen Japan sei bereit das Japan mit der Wehrmacht und Wissenschaftler zu helfen. In Deutschland alle wichtigen Schritte zu befolgen. Frankreich zu unterstützen. Dieses Zusammengehörigkeit zwischen Japan und Diplomaten, die von Volk...



Gerüchte verbreiten. Ministerpräsident besprach sodann mit mir eingehend Lage in China und bat mich, ihm auch in Zukunft an gemeinsamen Besprechungen über die weitere Entwicklung des Verhältnisses Japan-China zur Verfügung zu stehen. Erbitte hierzu Genehmigung.

Ministerpräsident Tojo, der bei Abschluss Dreimächtepakts als Kriegeminister bedeutende Rolle gespielt hat, ist dank seiner ausgesprochenen Führereigenschaften zweifellos stärkste Persönlichkeit im japanischen Kabinett. Trotz dieser Eigenschaften und seiner grossen Beliebtheit im Volke ist er bereits mehrfach angegriffen worden. (vergl. Telegramm Nr. 478 vom 6.2.) Dies hat seinen Grund in den hier bestehenden eigenartigen Verhältnissen. Frühere jahrhundertelange Schattenstellung japanischen Kaisers als rein geistlichen Oberhaupt hat dazu geführt, dass seit Meiji-Restauration in Japan Regierungswechsel verhältnismässig häufig erfolgen um zu verhindern, dass einzelne hervorragende Persönlichkeiten Stellung und Ansehen Kaisers irgendwie beeinträchtigen. Daher dienen Beständen ich es nicht auszuschliessen, dass Tojo, wenn auch seine Stellung im Augenblick nicht gefährdet ist, in absehbarer Zeit zurücktreten muss. Hinsichtlich des von deutschen Standpunkt aus zu bedenkenden, ob Tojo, wie oben geschildert, hervorragende Persönlichkeit und ausgesprochen deutschsympathisch. Anknüpfung an die deutsche Kultur ist ihm zu verdanken. Er ist ein Mann von grossen Fähigkeiten und hat sich durch seine Tätigkeit im Weltkrieg als hervorragender Führer erwiesen. Er ist ein Mann von grosser Energie und hat sich durch seine Tätigkeit im Weltkrieg als hervorragender Führer erwiesen. Er ist ein Mann von grosser Energie und hat sich durch seine Tätigkeit im Weltkrieg als hervorragender Führer erwiesen.

Item 9

10 May

tel # 434

**AFFIDAVIT**

I, Paul A. Baren, being first duly sworn on oath depose and say:

1. From the 10th of September, 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-All Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltes, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kam-Gushi (Kamose Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltes in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltes stressed that these documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltes to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of these documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

*Paul A. Baren*

Paul A. Baren,  
2023 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.

*Lester Williamson*

Lester Williamson,  
O-1845845, Capt, JAGD  
Washington 25, D. C.

*P. H. H. H.*  
*H. H. H. H.*

5

Salzburg 1.5. (G. H. H.)

ab Berlin: 11.5. 5.45 Uhr  
an Tokyo: 11.5. 10.47

Miltex Nr. 434 vom 10. Mai.

Verschlusssache B. Für Behördenleiter.

In letzter Zeit sind in verstärkter Maße Gerüchte aufgetaucht über deutsche Friedensfühler oder wenigstens Bereitschaft der Achsenmächte, sich auf Kompromißfrieden mit allen oder einigen ihrer Gegner einzulassen; diese gleichzeitig in verschiedenen Ländern in Erscheinung tretende Gerüchterschleife dürfte auf einheitliche feindliche Propagandaerichtlinien zurückzuführen, die bezweckt, Durchhaltewillen der feindlichen Völker zu stärken und bei Neutralen Glauben an Siegesgewißheit der Achsenmächte zu erschüttern. Feindliche Propagandaanstrengungen sind durch die für Verständigungsfrieden eintretende Rede Spanischen Außenministers in Barcelona erwidert worden. Feind-Pressen hat sofort Parole ausgegeben, daß Deutschland diese Rede vorher gekannt und sie begrüßt habe in Erwartung, auf diesem Wege spanische Friedensvermittlung zu erreichen.

Diese Version ist völlig abwegig, da selbstverständlich haben wir von der Jordan-Pöle vorher gar nichts gewußt. Wir haben in Barcelona, im Auftrag der Spanischen Regierung, nachgefragt, was der von der Feindseite daran gemachten Propagandaabsicht solche Aktion sehr zu unternehmen. Gegenüber den erwähnten Ausströmungen erscheint es angezeigt, wenn auch nur bei jedem geeigneten Anlaß mit einer Deutlichkeit erklärt wird, daß ein Kompromiß zwischen uns und unseren Feinden nicht in Frage kommt und deshalb auch Vermittlungsversuche zwischen uns und unseren Feinden völlig ausscheiden wird. Derartige Gerüchte sollten nicht, so sie es tun, zu einer weiteren Ausbreitung führen, was unannehmlich wäre, wenn sie sich

I certify that this photostatic copy of telegram Nr. 434 dated 10 May from Ribbentrop to Tokyo is a true print of microfilm contained in the files of the U.S. Strategic Bombing Survey, Office Secretary of War, Washington, D.C., which microfilm was made of documents taken from the files of the German Embassy in Tokyo, Japan.

*William S. J. Curley*

WILLIAM S. J. CURLEY

Capt., AC

Chief, Intelligence Branch

U.S. Strategic Bombing Survey

*Proj. 310*



Item 8

6 June

Tel # 1515

**AFFIDAVIT**

I, Paul A. Moran, being first duly sworn on oath depose and say:

1. From the 10th of September 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-All Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kama-Guchi (Kama Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that these documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of these documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

*Paul A. Moran*

Paul A. Moran,  
2015 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.

*Lindsey Williamson*

Lindsey Williamson,  
O-1845245, Capt, JAGC  
Washington 25, D. C.



1946. Am 6. Juli 1946.

Japan

21  
##

Telegramm an Tokio (02047)

ANWABERUNG DER

1480

111.

Wichtige Nachrichten

Wichtige Nachrichten werden in Anbetracht der Sachlage

berichtet Nr. 1480 vom 2. Juli 1946

1.) (Anzahl Seiten entspricht dem Umfang des Textes) Der Inhalt des Textes, der sich auf die Ereignisse in Japan bezieht, ist im Anhang des Telegramms wiedergegeben. Die Informationen sind durch den japanischen Botschafter in Tokio, Herrn [Name], bestätigt worden. Die Informationen sind durch den japanischen Botschafter in Tokio, Herrn [Name], bestätigt worden. Die Informationen sind durch den japanischen Botschafter in Tokio, Herrn [Name], bestätigt worden.

I certify that this photostatic copy of telegram Nr. 1515 dated 6 June from Ribbentrop to Tokyo is a true print of microfilm contained in the files of the U.S. Strategic Bombing Survey, Office Secretary of War, Washington, D.C., which microfilm was made of documents taken from the files of the German Embassy in Tokyo, Japan.

*William S. J. Curley*

WILLIAM S. J. CURLEY

Capt., AC

Chief, Intelligence Branch

U.S. Strategic Bombing Survey

Proj. 310

22  
C

Telegramm in Ziffern (U.S.G.V.)

An Tokyo 7.9.44 08,00

Citissime

Botschaft Tokyo

Zo28 vom 6.9.44.

Verschlusseltes

Streng Geheim.

Ausschliesslich für Botschafter persönlich.

Auf Ihre Telegramme 2525 vom 25. August und

2547 vom 28. August.

1).....

2).....

3).....

*Jap. Vorschlag z. Sonderfrieden  
in Ostland*

4) In Anschluss an die Unterhaltung über diese militärischen Fragen verbrachte Oshima dann die japanische Anregung wegen eines Sonderfriedens zwischen Deutschland und der Sowjetunion und zwar ungefähr in der gleichen Form wie Obigen mit Ihnen gegenüber. Er betonte dabei, dass die japanische Regierung wegen der Möglichkeit eines solchen Sonderfriedens in keiner Weise bei der Sowjetunion sondiert habe, weil uns dies als Schwächezeichen hätte angelegt werden können. Die japanische Regierung sei auch fort entschlossen, den Krieg unter allen Umständen bis zum Ende fortzusetzen und an der Seite Deutschlands bis zum letzten Durchhalten. Die rote Armee habe aber jetzt die Grenzen von 1940 erreicht, werde wohl bald Finnland und die Karelen besetzen, und die Sowjetunion müsse jetzt an den Verhandlungen über einen Sonderfrieden teilnehmen. Die japanische Regierung habe deshalb nicht für möglich gehalten, dass Stalin jetzt bereit sei, unterzugehen.

Der Führer hat unseren Standpunkt gegenüber dieser Anregung in längeren Ausführungen dargelegt, die ich dann am Schlusse der Unterhaltung unter Zustimmung des Führers wie folgt zusammengefasst habe:

A) Wir hätten keinerlei Indikationen dafür, dass Sowjetregierung zu einer Verständigung mit Deutschland bereit sei. Stalin werde nach unserer Auffassung erst dann versuchen, zu einer Verständigung mit Deutschland zu kommen, wenn er sich davon überzeugt habe, dass er nicht mehr erfolgreich kämpfen könne oder dass seine Kräfte jedenfalls nicht ausreichen, um Deutschland zu schlagen.

B) Wenn diese Voraussetzungen bei Stalin eintreten, werde sich das zeigen. Dann sei eine neue politische Situation gegeben, und man werde dann ja sehen, was zu tun sei.

C) Wir bitten deshalb die japanische Regierung, in dieser Beziehung von Schritten irgendwelcher Art bei der Sowjetregierung nach wie vor abzusehen.

Gohma erklärte hierzu, dass die japanische Regierung ohne unsere Zustimmung keinerlei derartige Schritte tun werde. Auf seine Frage, ob wir unser Kriegsziel gegenüber der Sowjetunion geändert hätten, erwiderte der Führer, dass, wenn ein Bruch zusammenbräche, damit bei ihm allen zusammenbräche. Die russische Infanterie sei schlecht, und wenn einmal der ganze Bau der Sowjetunion ins Wanken ginge, dann werde alles zusammenfallen, wie das den Blicken immer wieder geschehen sei. Stalin habe weiterhin nicht impliziert, als würde er gestanden hätten, das Gleiche gelte jetzt für Deutschland. Die Deutschen hätten einmal vor ihm gestanden. Die Russen hätten aber nicht...

und hätten schließlich Erfolg über Karthago gezogen. Wenn wir wieder offensiv gegen die Rote Armee würden, lasse sich im Augenblick nicht sagen. Defensiv könne man auf die Dauer nicht bleiben. Wir könnten aber nicht gleichzeitig an allen Fronten offensiv vorgehen. Gehins seinverste verminderte ..... (1. Gr.verst.) nochmals, dass Japan gemeinsam mit Deutschland bis zum Endeieg kämpfen und dafür seine letzten Gruppen einsetzen werde, da es für Japan nur den einen Weg gäbe, den es bis zu Ende gehen werde. Der Führer schloss darauf die Unterhaltung mit dem ersuchten Hinweis darauf, dass der gleiche unerschütterliche Kampf- und Siegeswille selbstverständlich auch bei Deutschland bestehe und bei solcher Entschlossenheit der beiden Mächte der Sieg ihnen zufallen müsse.

6).....

von Ribbentrop

Item 7

13 Feb 44

AFFIDAVIT

I, Paul A. Baran, being first duly sworn on oath depose and say:

1. From the 10th of September, 1945 until the 16th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-All Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kawa-Guchi (Hakone Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that those documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of those documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

*Paul A. Baran*

\_\_\_\_\_  
Paul A. Baran,  
2013 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.

*Lindsay Williamson*

\_\_\_\_\_  
Lindsay Williamson,  
O-1645845, Capt. JAGB  
Washington 25, D. C.

14

*Rufnummer*

Telegraphensifferung (S. Ch. V.)

Ab Berlin am 13.2.44 - 12.50 Uhr

An Tokyo am 14.2.44 - 26.00 Uhr

Katiffert von: Meyer

Klartext geben von: Meyer

Telegramm Nr. 318 von 13. Februar 1944.

Verschlusssache G.

Für Botschafter persönlich.

Botschafterat Kawahara mitteilte am 8. Februar  
Unterstaatssekretär Hamako folgendes:

1.) In einer Ansprache mit Ihnen in Tokyo am 26.  
Januar hätte der Japanische Außenminister zum Ausdruck  
gebracht, dass es die Japanische Regierung für wünschens-  
wert halte, wenn Deutschland den Versuch zu einer An-  
näherung an die Sowjetunion unternähme. Eine deutsch-  
sowjetische Verständigung würde sich auf die Gesamtlage  
der Achse in günstiger Weise auswirken. In diesem Zusam-  
menhang bemerkte Kawahara auf Grund einer schriftlichen  
Unterlage und offenbar auf Weisung seiner Regierung,  
dass der Besitz der Ukraine für Deutschland jetzt doch  
nicht mehr so wesentlich sei, nachdem wir infolge des  
Zusammenbruchs Italiens die Möglichkeit hätten, ohne  
Rücksicht auf italienische Interessen unsere Macht auszu-  
nach dem Mittelmeer, Nordafrika und dem Balkan auszuüben.

2.) In der erwähnten Besprechung zwischen Ihnen und  
dem Japanischen Außenminister hätte Letzterer auch den  
Tausch geäußert, dass die Deutsche Regierung in ähnlicher  
Weise, wie es Japan für die Völker Ostasiens getan hätte,  
eine Erklärung abgeben möge, in der die nationale Politik  
der von uns besetzten Länder verankert wäre. Eine solche  
Erklärung würde sich nach Ansicht des Japanischen Außen-  
ministeriums günstig auf die Kriegsführung für die Achse-  
mächte auswirken und insbesondere die Koordinierung der  
deutschen und der japanischen Kriegsziele bezüglich der  
Befreiung der Völker Europas und Ostasiens unterstützen.



Sie hätten dem japanischen Außenminister erklärt, dass die Deutsche Regierung den Standpunkt des japanischen Außenministers grundsätzlich teile. Bevor aber eine solche Erklärung abgegeben werden könne, müsse die zu erwartende alliierte Invasion in Westen zum Scheitern gebracht werden sein. Hierauf hätte Herr Sugawara erwidert, dass es seiner Ansicht nach für eine solche Erklärung dann zu spät sei.

Schluss der Ausführungen Kuchars.

Es ein Bericht von Ihnen über diese Unterredung mit dem Außenminister hier nicht eingegangen ist, bitte ich Sie um wohlwollende anschließende Herstellung sowohl der Ausführungen Sugawaras wie auch der von Ihnen erteilten Antwort.

von Ribbentrop

Item 4

3 Mar 44

**AFFIDAVIT**

I, Paul A. Baran, being first duly sworn on oath depose and say:

1. From the 16th of September, 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-All Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kama-Guchi (Kakone Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that those documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of those documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

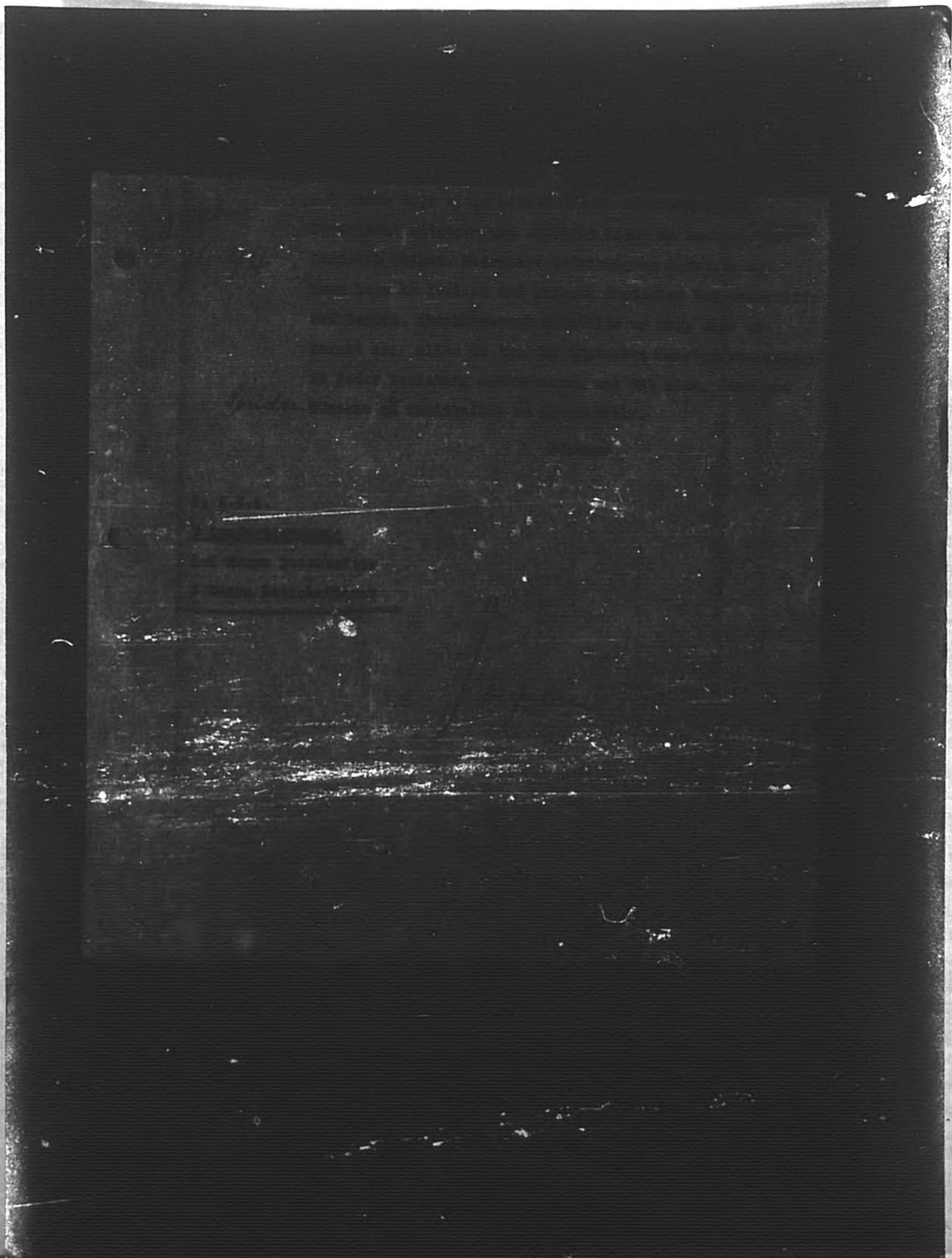
*Paul A. Baran*

Paul A. Baran,  
2013 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.

*Lindsay Williamson*

Lindsay Williamson  
O-1845845, Capt. JAGC  
Washington 25, D. C.



*[Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page]*

Item 3

2 Aug 43

I - 4 - 1

AFFIDAVIT

I, Paul A. Baran, being first duly sworn on oath depose and say:

1. From the 16th of September, 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-All Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kama-Guchi (Hakone Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that these documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of these documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

*Paul A. Baran*

Paul A. Baran,  
2013 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.

*Lindsay Williamson*

Lindsay Williamson  
G-184584E, Capt., JAGD  
Washington 25, D. C.





I certify that this photostatic copy of telegram dated 2 August 1943 from Stahmer to Secretary of State in Berlin is a true print of microfilm contained in the files of the U.S. Strategic Bombing Survey, Office Secretary of War, Washington, D.C., which microfilm was made of documents taken from the files of the German Embassy in Tokyo, Japan.

*William S. J. Curley*

WILLIAM S. J. CURLEY

Capt., AC

Chief, Intelligence Branch

U.S. Strategic Bombing Survey

*Proj. 310*



Substanz nach Chungking für englisch-amerikanische Kriegsmateriallieferungen wieder zu öffnen. Japaner haben alle Vorbereitungen gegen diese Offensive getroffen und sind überzeugt, sie abzuschlagen.

In China haben Amerikaner an Chiang Kai-shek größere Anzahl Flugzeuge und Treibstoff geliefert, in der Absicht, japanisches Material von Flugplätzen in Provinzen Chekiang und Fokien zurückzuführen. Japaner haben in letzten Wochen diese Anordnungen mit grossem Erfolg beantwortet. In diesem Sinne Japaner Krieg auch in China militärisch offensive gegen Chungking wie es sich militärisch durchaus möglich, sie unterhalten können, da japanische Schwere Artillerie gegen militärischen Schwerpunkt vermeiden sollte.

**II. Verhältnis Japan zu Sowjetunion.**

In Mittelpunkt politischer und militärischer Bewegung japanischer Staatsführung steht heute ~~das~~ <sup>das</sup> ~~Verhältnis~~ <sup>Verhältnis</sup> zu Sowjetland. Die ~~politische~~ <sup>politische</sup> ~~Veränderung~~ <sup>Veränderung</sup> eine japanische ~~neue~~ <sup>neue</sup> ~~Tendenz~~ <sup>Tendenz</sup> ~~in~~ <sup>in</sup> ~~Beziehungen~~ <sup>Beziehungen</sup> mit Sowjetland, während japanische ~~neue~~ <sup>neue</sup> ~~Veränderung~~ <sup>Veränderung</sup> ~~Standpunkt~~ <sup>Standpunkt</sup> vertritt, dass japanisch-amerikanischer Krieg vermeiden, da Vereinigte Staaten ihre ~~Interessen~~ <sup>Interessen</sup> in Sowjetland auf die ~~Basis~~ <sup>Basis</sup> von ~~Erhaltung~~ <sup>Erhaltung</sup> von ~~Einfluss~~ <sup>Einfluss</sup> in ~~sowjetischer~~ <sup>sowjetischer</sup> ~~Interpretation~~ <sup>Interpretation</sup> ~~abhängig~~ <sup>abhängig</sup> ~~sehen~~ <sup>sehen</sup> ~~wollen~~ <sup>wollen</sup>, um japanisches ~~Material~~ <sup>Material</sup> von dort aus ~~enthalten~~ <sup>enthalten</sup> ~~ausgewirkt~~ <sup>ausgewirkt</sup>.

Ende

Einige Mglichkeit, das vordringen, nicht nur  
in Betrachtung.

**III. Mglichkeit der italienischen Politik im Osten**

So intensiv sich japanische Politik in letzter  
Zeit mit russischer Frage beschftigt hat, so  
trifft diese doch vllig in dem Hintergrund mit  
Betrachtungen der Ereignisse in Italien, die japa-  
nische Regierung und ffentlichkeit vllig Ver-  
wandtschaft finden. Japanische Politik die auf  
Verbindungsstelle basiert, ist selbstverstndlich  
eine unmittelbare Beziehung durch Mglichkeit  
Mussolini, der hier als starker Nationalpolitiker  
in Italien angesehen wurde. Japan hat seitdem  
Socialistischer Partei in vielen Kreisen Japan  
Zweifel an Willen und Mglichkeit Italiens, Krieg  
aufzunehmen, hervorgehoben. In <sup>ist das</sup> ~~letzter~~ <sup>jeder</sup>  
Zweifel, dass Japan auch in Falle eines ~~ausbrechenden~~  
Italien Krieg in hohem Grade bereit zu sein  
wird. Allerdings ist Japan die  
die ~~Verbindung~~ des Krieges in Russland und  
China ~~unmglich~~, zumal beide ~~Armeen~~ mit  
von Japanen als ~~Gelegenheit~~ notwendig ~~Verbindungs~~  
unmittelbare Verbindung mit ~~Amerikaner~~ ~~ange-~~  
fallen ist. // Es ist nicht zu ~~leugnen~~, dass diese  
Mglichkeit ~~Verbindungs~~, sowie ~~Verbindungs~~ in  
Italien bei dem ~~ausbrechenden~~ ~~ausbrechenden~~,  
liberalen ~~Armen~~ Japan ~~vermiedene~~ ~~Armen~~ ~~ge-~~  
glaubt haben. Diese ~~Mglichkeit~~ kann ~~als~~ ~~Japan~~ ~~den~~  
offen ~~Verbindungs~~, die ~~Verbindungs~~ ~~Japan~~ ~~den~~ ~~den~~

- 3 -

Das Bild von dem Herrn entsprechend beschaffen  
 sollen <sup>Individuen</sup> ~~Individuen~~ Italien möglich aus der Ent-  
 schließung-Veranstaltung zu werden, so ist die  
 Sicherheit nicht ausgeschlossen, dass nach gegen-  
 wärtiger Ermittlung Behörde eintritt,  
 die durch Indigene Entzug der Personen, nicht  
 aber der Polizei bekannt sind.

Stamm

fall

Item 1

14 May

# 1197/9

AFFIDAVIT

I, Paul A. Baran, being first duly sworn on oath dispose and say:

1. From the 16th of September, 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-All Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kawa-Guchi (Hakone Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that those documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of those documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

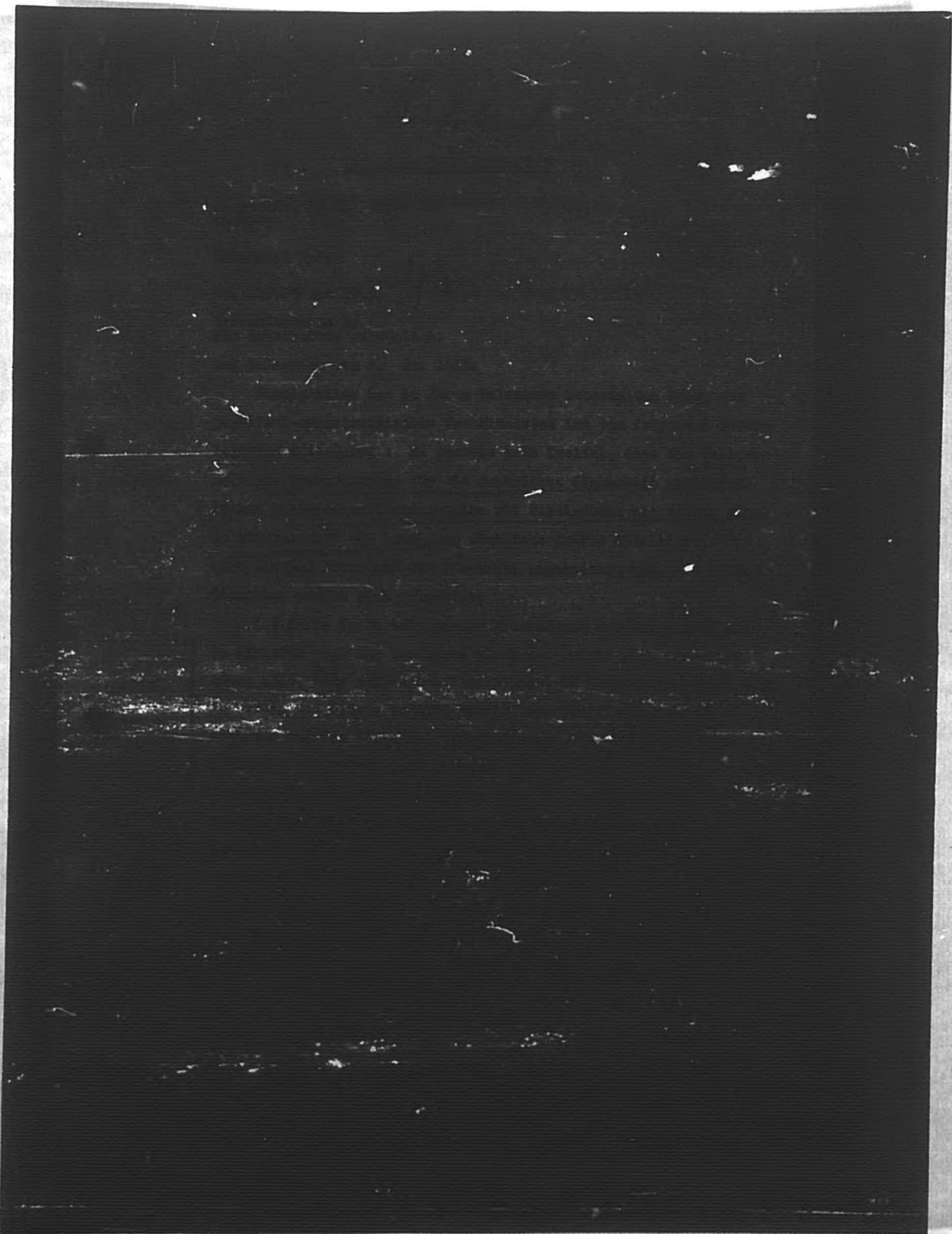
*Paul A. Baran*

Paul A. Baran,  
2013 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 1946.

*Lindsay Williamson*

Lindsay Williamson  
O-1845845, Capt, JAGD  
Washington 25, D. C.





I certify that this photostatic copy of telegram Nr. 1197/9 dated 14 May from Von Ribbentrop to Tokyo is a true print of microfilm contained in the files of the U.S. Strategic Bombing Survey, Office Secretary of War, Washington, D.C., which microfilm was made of documents taken from the files of the German Embassy in Tokyo, Japan.

*William S. J. Curley*

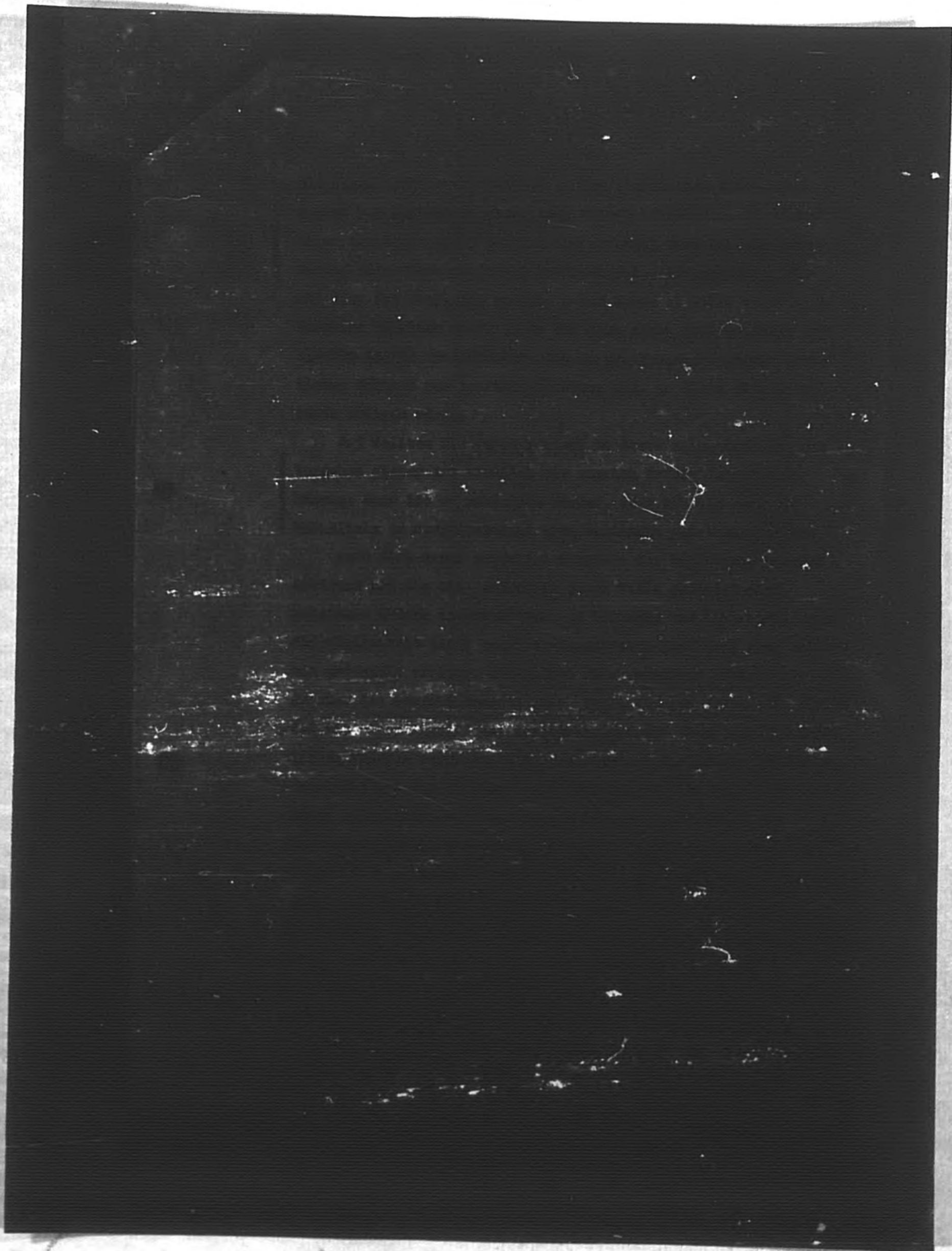
WILLIAM S. J. CURLEY

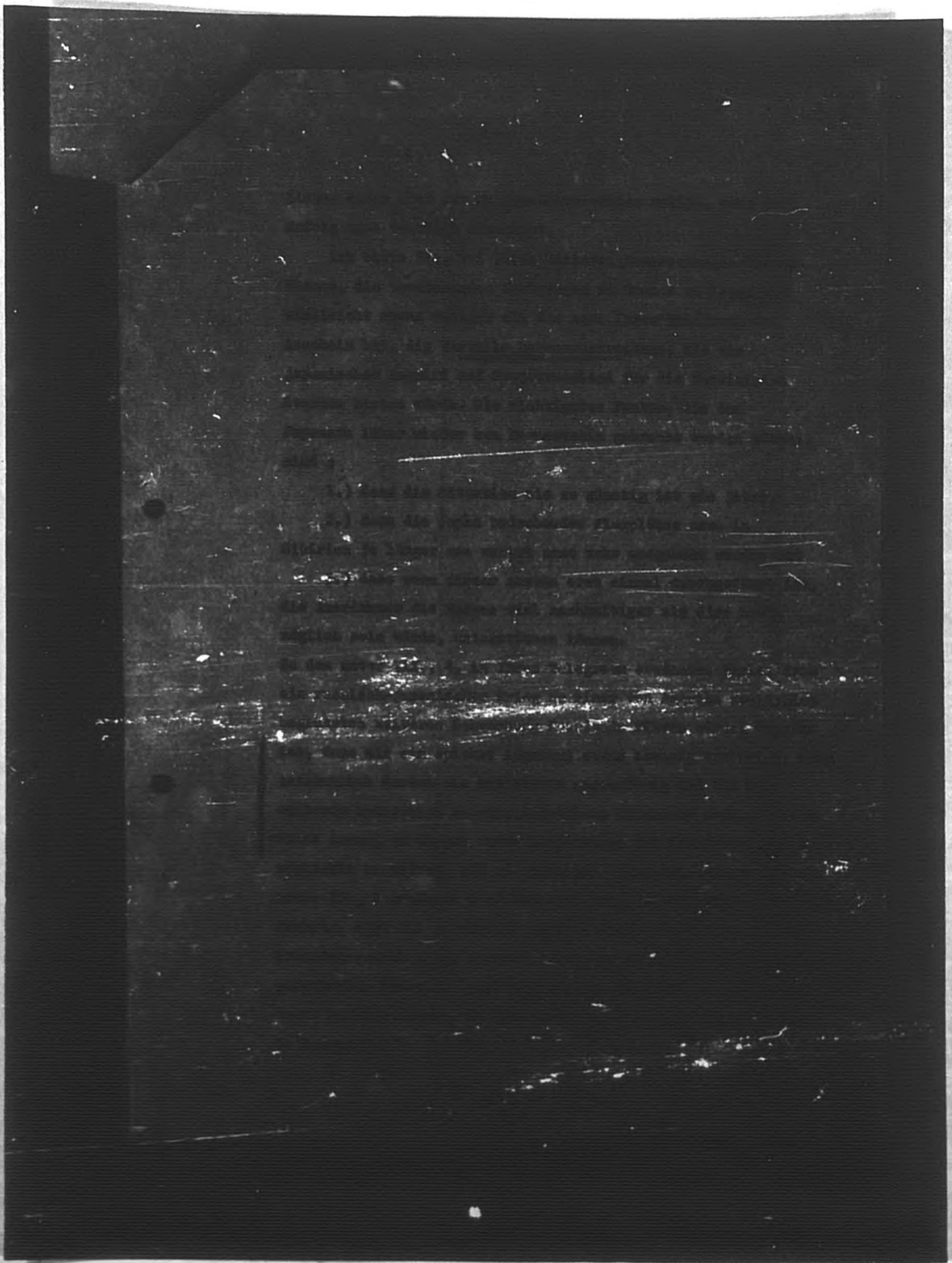
Capt., AC

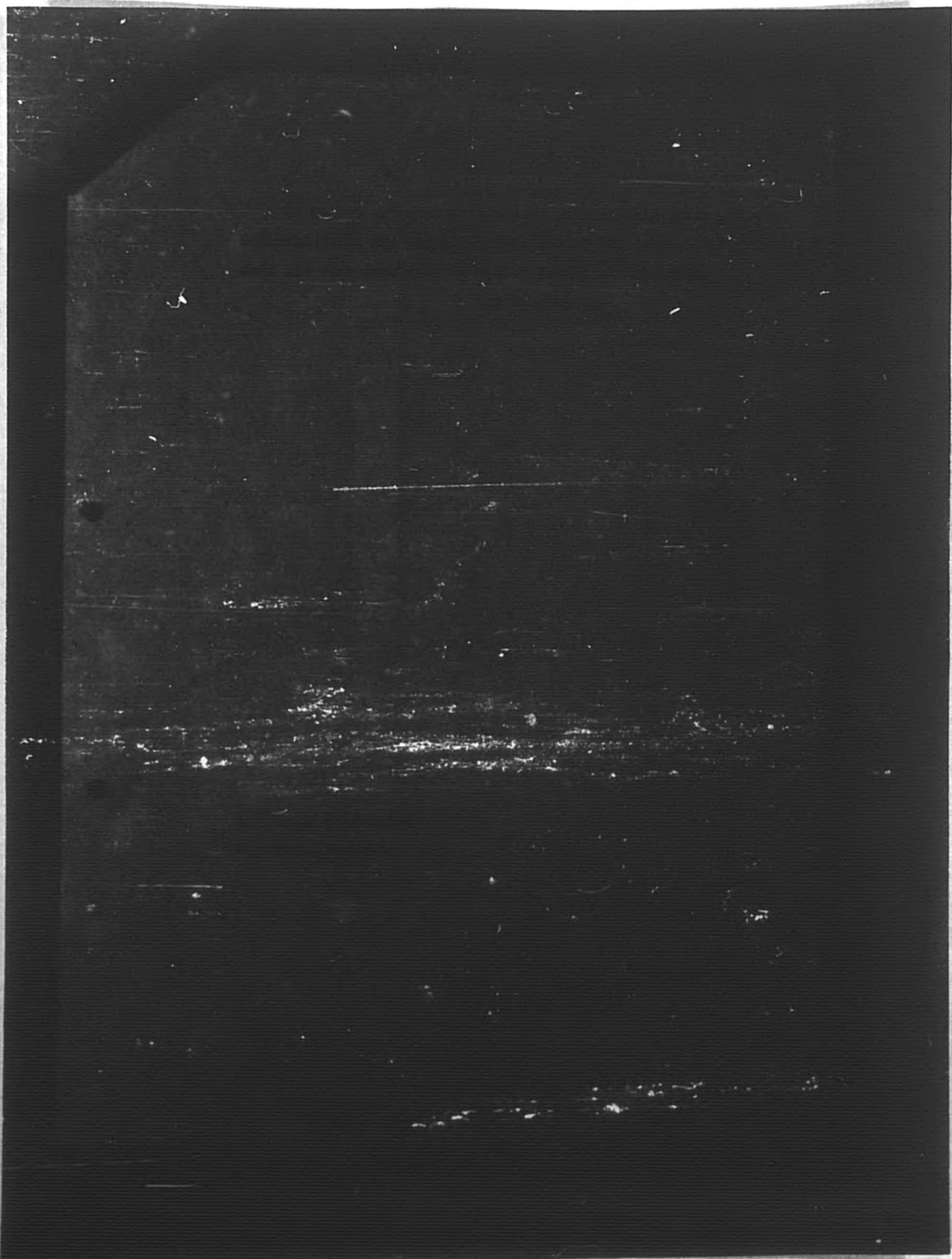
Chief, Intelligence Branch

U.S. Strategic Bombing Survey

*Prof. 310*

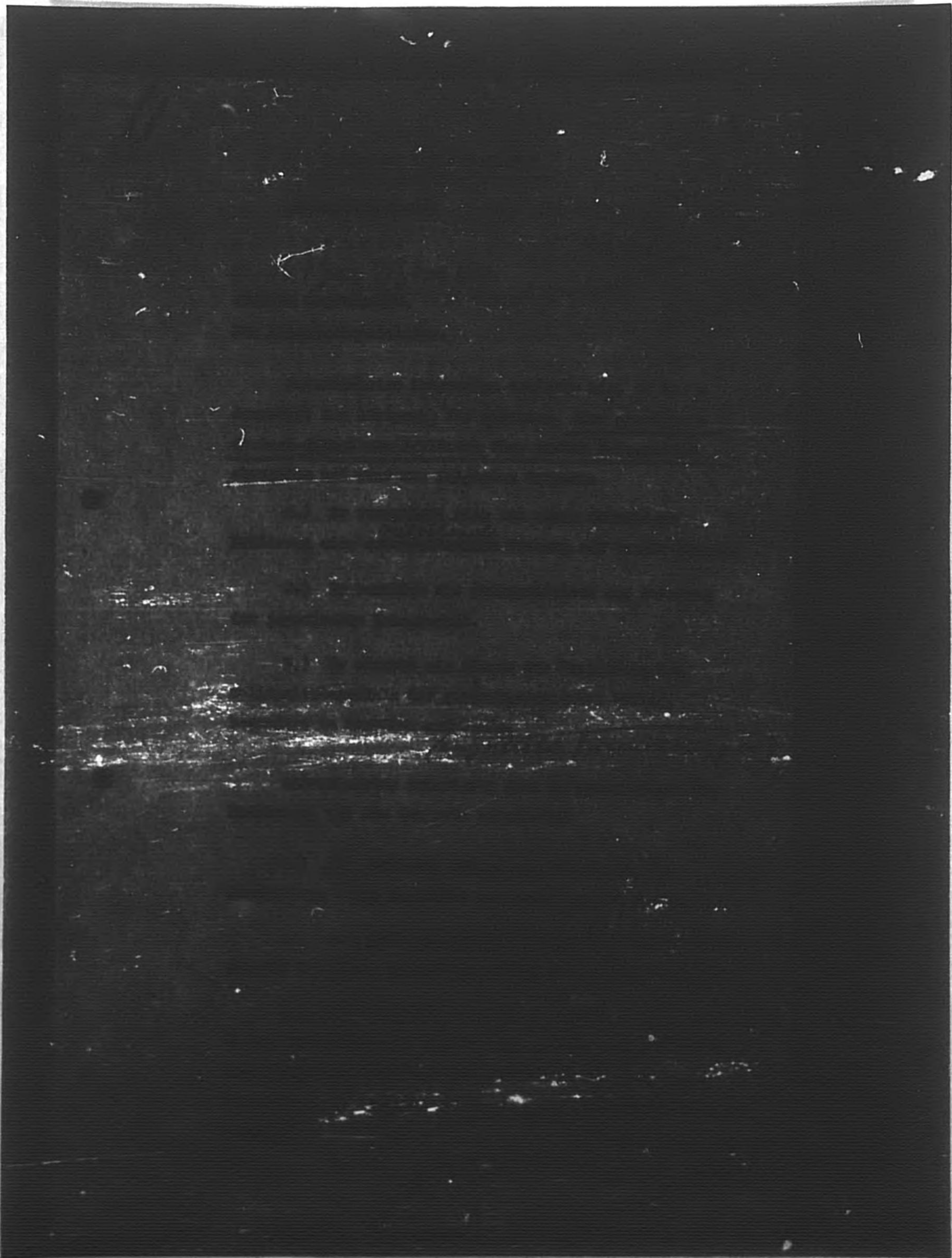






Heav. 2

23 Jun 44



I certify that this photostatic copy of telegram Nr. 1679 dated 23 June 1944 from Stahmer to Secretary of State in Berlin is a true print of microfilm contained in the files of the U.S. Strategic Bombing Survey, Office Secretary of War, Washington, D.C., which microfilm was made of documents taken from the files of the German Embassy in Tokyo, Japan.

*William S. J. Curley*

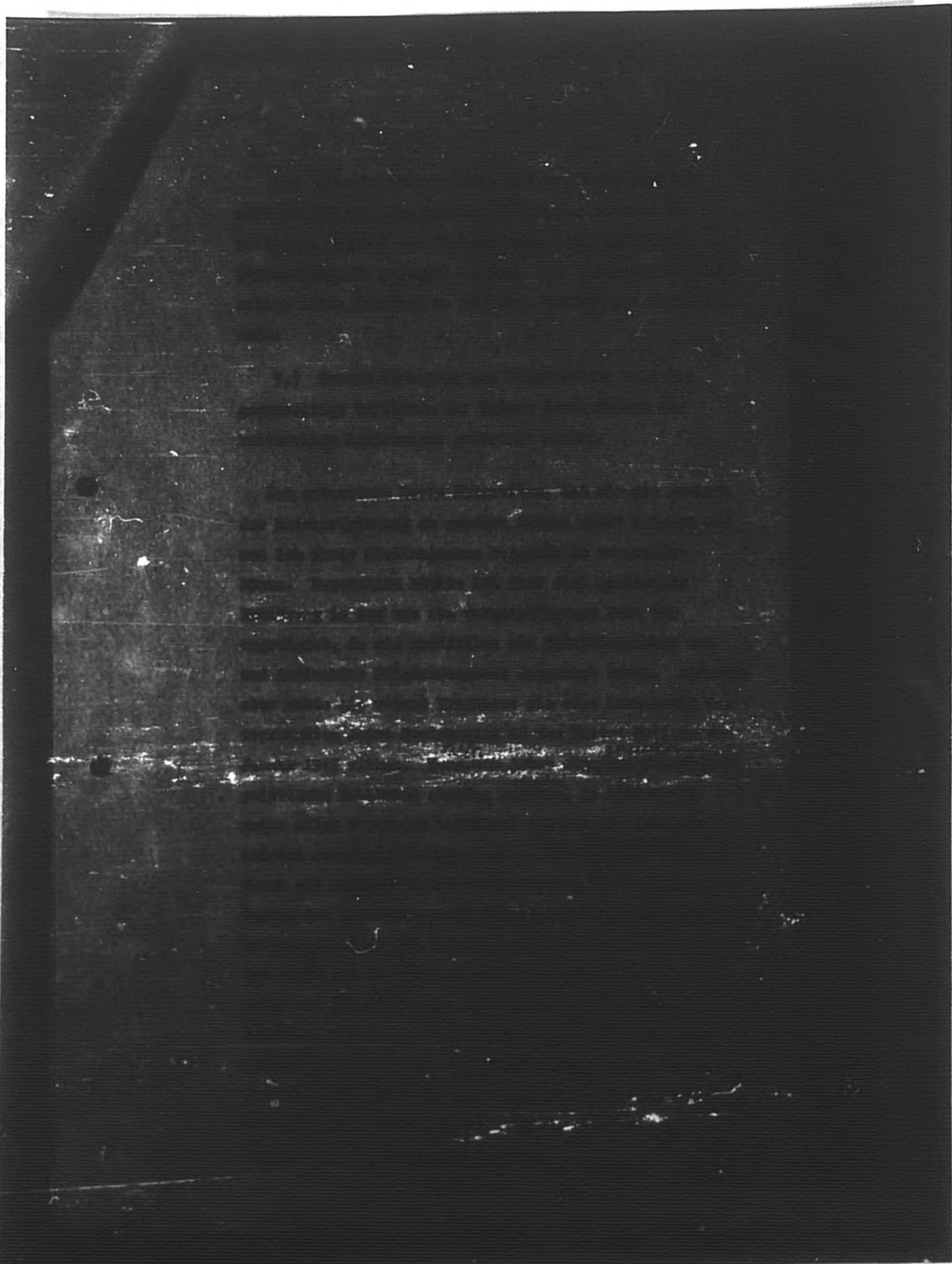
WILLIAM S. J. CURLEY

Capt., AC

Chief, Intelligence Branch

U.S. Strategic Bombing Survey

*Proj 310*













Wenige Regierheit, die vordringen, nicht nur  
in Deutschland.

**III. Wirtschaftlicher Einfluss auf Japan**

So intensiv wie japanische Führung in letzter  
Zeit mit westlicher Frage beschäftigt ist, so  
trotz diese doch völlig in den Hintergrund mit  
Bekanntwerden der Ereignisse in Italien, die japa-  
nische Regierung und Öffentlichkeit völlig über-  
sehen werden. Japanische Politik, die auf  
Friedenspolitik basiert, ist selbstverständlich  
mit unmittelbaren Beziehungen durch Mittel-  
Amerika, die hier ein großer Handelsposten  
in Italien angesprochen wurde. Japan hat seitdem  
ökonomischer Fortschritt in vielen Ländern Japan  
Sowjet-Union und Fähigkeit Italien, diese  
Sowjetunion, hervorzuheben. Es besteht <sup>in der</sup> ~~die~~ *Wahrscheinlichkeit*  
dabei, dass Japan auch in Falle eines ~~ausbrechenden~~  
Italien Krieg in höherer Weise an Seite ~~der~~  
Japan ~~partizipieren~~ wird. Allerdings ist <sup>es</sup> ~~es~~ *klar*  
die ~~Entwicklung~~ der Ereignisse in Deutschland und ~~den~~  
offen ~~unbekannt~~, wenn ~~es~~ ~~nicht~~ ~~um~~ die  
von Japan als ~~einigen~~ ~~schon~~ ~~bestehende~~  
mittelbare Verbindung mit ~~Amerika~~  
fallen ist. ~~Es~~ ~~ist~~ ~~nicht~~ ~~zu~~ ~~vergessen~~, dass ~~das~~  
wichtigste ~~Beziehungs~~, ~~was~~ ~~Japan~~ ~~in~~  
Italien hat ~~das~~ ~~ökonomische~~ ~~einflussreiche~~  
Italien ~~und~~ ~~Japan~~ ~~vermittelte~~ ~~Beziehungen~~ ~~hat~~  
gibt ~~haben~~, dass ~~es~~ ~~nicht~~ ~~nur~~ ~~ein~~ ~~großes~~ ~~Land~~  
eine ~~bedeutende~~, die ~~Regierung~~ ~~hier~~ ~~ist~~ ~~in~~ ~~der~~

- 3 -

Das Bild von dem Prozess entspricht dem Bild  
 der <sup>Industrie</sup> Entwicklung Italiens entspricht aus der Zeit-  
 schlagwort-Charakteristika hervorgeht, es ist mög-  
 lichkeit nicht ausgeschlossen, dass auch gegen-  
 wärtig Entwicklungshilfeleistungen einfließen,  
 die jedoch lediglich Förderung der Wirtschaft, nicht  
 aber der Politik betreffen würde.

Stamm

fall

T

START

PHOTOGRAPHIC LABORATORY  
U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY

Date 6/12/47

Job Order No. 426

FROM: LT CANN G2

Location Meiji Bldg 713 407

Subject: Request for Photographic Work MICROFILM

Order received by ONL Photos by \_\_\_\_\_ No. of views \_\_\_\_\_

(Routine) (Priority) (Urgent) Date to be finished \_\_\_\_\_

Developed by \_\_\_\_\_ Printed by \_\_\_\_\_

No. of Prints each \_\_\_\_\_ Total No. of Prints \_\_\_\_\_

Size of Prints \_\_\_\_\_ Remarks: \_\_\_\_\_

Material Used: FILM \_\_\_\_\_ PAPER \_\_\_\_\_ MISC. \_\_\_\_\_

PLEASE DO NOT DETACH

Received from the Photographic Laboratory, U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY, Meiji Building.

Date \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_  
Rank or Rate \_\_\_\_\_

Checked out by \_\_\_\_\_

U.S.S.R.S. Photo Lab located in basement of the Meiji Building  
Room B-19



PHOTOGRAPHIC LABORATORY  
U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY

Date 6/12/45

Job Order No. 426

FROM: Lt Cann G2

Location Meiji Bldg 713 405

Subject: Request for Photographic Work Microfilm

Order received by W.H.P. Photos by \_\_\_\_\_ No. of views \_\_\_\_\_

(Routine)(Priority)(Urgent) Date to be finished \_\_\_\_\_

Developed by \_\_\_\_\_ Printed by \_\_\_\_\_

No. of Prints each \_\_\_\_\_ Total No. of Prints \_\_\_\_\_

Size of Prints \_\_\_\_\_ Remarks: \_\_\_\_\_

Material Used: FILM \_\_\_\_\_ PAPER \_\_\_\_\_ MISC. \_\_\_\_\_

PLEASE DO NOT DETACH

Received from the Photographic Laboratory, U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY, Meiji Building.

Date \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_ Rank or Rate \_\_\_\_\_

Checked out by \_\_\_\_\_

U.S.S.B.S. Photo Lab located in basement of the Meiji Building  
Room B-19

# MICROFILM TITLE SHEET

Target No. 426 Team No. \_\_\_\_\_

Team Comdr. LT (SG) CANN

Name of Target \_\_\_\_\_

Location of Target \_\_\_\_\_

Title of Document GERMAN DOCUMENTS  
With English Translations

Microfilmed By A. Bernathy

Remarks:

426

# MICROFILM TITLE SHEET

Target No. 426 Team No. \_\_\_\_\_

Team Comdr. LT (SE) CANN

Name of Target \_\_\_\_\_

Location of Target \_\_\_\_\_

Title of Document GERMAN DOCUMENTS  
With English Translations

Microfilmed By A. Serrathy

Remarks:

426

# MICROFILM TITLE SHEET

Target No. 426 Team No. \_\_\_\_\_

Team Comdr. LT (SG) CANN

Name of Target \_\_\_\_\_

Location of Target \_\_\_\_\_

Title of Document GERMAN DOCUMENTS  
With English Translations

Microfilmed By Ahernathy

Remarks:

426

**END OF  
DOCUMENT**

**END OF  
DOCUMENT**

PHOTOGRAPHIC LABORATORY  
U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY

Date 6/12/47

Job Order No. 426

FROM: Lt Cann G2

Location Meiji Bldg. Rm. Ph. 713 405

Subject: Request for Photographic Work MICROFILM

Order received by ONL Photos by \_\_\_\_\_ No. of views \_\_\_\_\_

(Routine)(Priority)(Urgent) Date to be finished \_\_\_\_\_

Developed by \_\_\_\_\_ Printed by \_\_\_\_\_

No. of Prints each \_\_\_\_\_ Total No. of Prints \_\_\_\_\_

Size of Prints \_\_\_\_\_ Remarks: \_\_\_\_\_

Material Used: FILM \_\_\_\_\_ PAPER \_\_\_\_\_ MISC. \_\_\_\_\_

PLEASE DO NOT DETACH

Received from the Photographic Laboratory, U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY, Meiji Building,

Date \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_ Rank or Rate \_\_\_\_\_

Checked out by \_\_\_\_\_

U.S.S.B.S. Photo Lab located in basement of the Meiji Building  
Room B-19

PHOTOGRAPHIC LABORATORY  
U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY

Date 5/12/45

Job Order No. 426

FROM: Lt CANN 62

Location Meiji Bldg. 713 405

Subject: Request for Photographic Work MICROFILM

Order received by OWA Photos by \_\_\_\_\_ No. of views \_\_\_\_\_

(Routine) (Priority) (Urgent) Date to be finished \_\_\_\_\_

Developed by \_\_\_\_\_ Printed by \_\_\_\_\_

No. of Prints each \_\_\_\_\_ Total No. of Prints \_\_\_\_\_

Size of Prints \_\_\_\_\_ Remarks: \_\_\_\_\_

Material Used: FILM \_\_\_\_\_ PAPER \_\_\_\_\_ MISC. \_\_\_\_\_

PLEASE DO NOT DETACH

Received from the Photographic Laboratory, U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY, Meiji Building.

Date \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_ Check or Rate \_\_\_\_\_

Checked out by \_\_\_\_\_

U.S.S.B. Photo Lab located in basement of the Meiji Building  
Room B-19



PHOTOGRAPHIC LABORATORY  
U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY

Date 5/12/47

Job Order No. 426

FROM: Lt CANN 62

Location Meiji Bldg. Rm. 713 405

Subject: Request for Photographic Work MICROFILM

Order received by OWH Photos by \_\_\_\_\_ No. of views \_\_\_\_\_

(Routine) (Priority) (Urgent) Date to be finished \_\_\_\_\_

Developed by \_\_\_\_\_ Printed by \_\_\_\_\_

No. of Prints each \_\_\_\_\_ Total No. of Prints \_\_\_\_\_

Size of Prints \_\_\_\_\_ Remarks: \_\_\_\_\_

Material Used: FILM \_\_\_\_\_ PAPER \_\_\_\_\_ MISC. \_\_\_\_\_

PLEASE DO NOT DETACH

Received from the Photographic Laboratory, U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY, Meiji Building.

Date \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_ Title or Rate \_\_\_\_\_

Checked out by \_\_\_\_\_

U.S.S.S. Photo Lab located in basement of the Meiji Building Room 2-19

PHOTOGRAPHIC LABORATORY  
U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY

Date 6/12/45

Job Order No. 426

FROM: LT Cann 62

Location Naifu Am. Ph. 713 405

Subject: Request for Photographic Work MICROFILM

Order received by WHE Photos by \_\_\_\_\_ No. of views \_\_\_\_\_

(Routine)(Priority) (Urgent) Date to be finished \_\_\_\_\_

Developed by \_\_\_\_\_ Printed by \_\_\_\_\_

No. of Prints each \_\_\_\_\_ Total No. of Prints \_\_\_\_\_

Size of Prints \_\_\_\_\_ Remarks \_\_\_\_\_

Material Used: FILM \_\_\_\_\_ PAPER \_\_\_\_\_ MISC. \_\_\_\_\_

PLEASE DO NOT DETACH

Received from the Photographic Laboratory, U.S. STRATEGIC BOMBING SURVEY, Naifu building.

Date \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_ Mark of Arts \_\_\_\_\_

Checked out by \_\_\_\_\_

U.S.S.S.S. Photo Lab located in basement of the Naifu Building  
Room B-19

# MICROFILM TITLE SHEET

Target No. 426 Team No. \_\_\_\_\_

Team Comdr. LT (SG) CANN

Name of Target \_\_\_\_\_

Location of Target \_\_\_\_\_

Title of Document GERMAN DOCUMENTS  
With English Translations

Microfilmed By Ahernathy

Remarks:

426

# MICROFILM TITLE SHEET

Target No. 426 Team No. \_\_\_\_\_

Team Comdr. LT (SG) CANN

Name of Target \_\_\_\_\_

Location of Target \_\_\_\_\_

Title of Document GERMAN DOCUMENTS  
With English Translations

Microfilmed By A. Hennath

Remarks:

426

# MICROFILM TITLE SHEET

Target No. 426 Team No. \_\_\_\_\_

Team Comdr. LT (SE) CANN

Name of Target \_\_\_\_\_

Location of Target \_\_\_\_\_

Title of Document GERMAN DOCUMENTS  
With English Translations

Microfilmed By Ahernath

Remarks:

426

Item 6

6 Apr 43

**AFFIDAVIT**

I, Paul A. Baran, being first duly sworn on oath depose and say:

1. From the 16th of September, 1945 until the 15th of April, 1946, I was Deputy Chief of the Over-All Economic Effects Staff of the U. S. Strategic Bombing Survey (Pacific) and acted also as Chief Political Investigator for the said Survey. In this capacity I carried out top level interrogation of Japanese officials, screened political, diplomatic and economic documents and prepared reports for the use of the Chairman of the U. S. Strategic Bombing Survey as well as of American military authorities in Japan.

2. After my arrival in Japan (20th October, 1945), and in the process of investigation of German-Japanese relations during the war I came across Herr Helmut Boltze, Minister Counselor of the German Embassy in Tokyo, residing at that time in a private house at Kami-Gushi (Hakone Mountains). In the course of my interrogation of Herr Boltze in November, 1945 I secured from him a file of documents which he removed from the German Embassy in Tokyo while this Embassy was evacuated from Tokyo in view of severe air raids. Herr Boltze stressed that these documents actually belonged to the Embassy, that he had no official business taking them into his custody but that he felt that they were of such interest that they should not be permitted to be destroyed or lost during the movements of the Embassy files.

3. I took the file of documents turned over to me by Herr Boltze to Tokyo to the Headquarters of the U. S. Strategic Bombing Survey and arranged in the beginning of December, 1945 for their micro-filming.

4. The micro-film of these documents was brought along with all other material collected by the U. S. Strategic Bombing Survey to Washington where it is presently retained. The document to which this affidavit is attached is a true and correct photostat copy of the aforementioned micro-film. This micro-film contains official dispatches from the German Foreign Office of the German Embassy in Tokyo as well as replies of this Embassy to their headquarters in Berlin.

*Paul A. Baran*

Paul A. Baran,  
2013 Columbia Road N. W.,  
Washington 9, D. C.

Subscribed and sworn to before me this 12nd day of August, 1946.

*Lindsay Williamson*

Lindsay Williamson,  
O-1848845, Capt., JAGD  
Washington 25, D. C.

Telegramm in Ziffern

G.Ch.V.

ab Berlin 7.4.1943  
an Tokyo 8.4.1943

5,12  
5,55

Botschaft Tokyo  
Nr. 894 von 6. April 1943

Verschluss-Bezeichnung A.

Auf Anordnung des Herrn Reichsaussenministers wird gebeten, die nachfolgenden Gedankengänge ueber die Ereignisse an der Ostfront auf dem Wege der Finester-Propaganda zu verbreiten. Dabei ist unter allen Umstaenden zu vermeiden, dass antliche deutsche Kreise mit dieser Finester-Propaganda in Verbindung gebracht werden.

Die Erfolge der Bolschewisten in diesem Winter haben nichts mit der Staerke und Widerstandskraft der deutschen Armeen zu tun. Wo eine deutsche Division stand, ist den Bolschewisten nirgends ein Durchbruch gelungen. Sie sind das Ergebnis eines zufaelligen Fechts der deutschen Bundesarmee, fuer die der oestliche Kriegsschauplatz gemaechlich freud war und die sich an die Bedingungen, unter denen russischen Armeen gegenueber zu stehen musste, noch nicht genügend angepasst hatten. Obwohl dadurch eine Luecke in d. Front von 600 - 700 Kilometern entstanden war, ist diese Luecke in verhaeltnissaemassiger kurzer Zeit von Anfangs sogar schwachen deutschen Truppenverbänden wiederhergestellt worden. Sie haben die Staerkraft weit ueberlegener russischer Verbände gewonnen, sie erfolgreich zurueckgeworfen und ihnen einen ungeheueren Verlust von etwa zwei Millionen Mannern zugefuegt. Die Schlacht um diese Luecke ist die beste Belegstuecke fuer die ueberlegene Fuehrung und die Kampfkraft der deutschen Armeen und die ueberlegene strategische und taktische Ausbildung der deutschen Soldaten. Die deutsche Armee hat sich in diesem Winter als die staerkste und erfolgreichste Armee der Welt erwiesen. Diese Tatsache wird durch die deutschen Berichte ueber die Ereignisse an der Ostfront und durch die deutschen Berichte ueber die Erfolge der deutschen Armeen in diesem Winter eindeutig bewiesen.



1124. Sie gehen von dieser Erfahrung aus, dass man  
nicht ohne weiteres einen ungeschulten Arbeiter  
und einen ungeschulten Arbeiter ausbilden kann.



U

Telegramm in Ziffern (G.Ch.V.)

In Tokyo 7.3.44 08,00

Citissime

Botschaft Tokyo

Zo28 vom 6.9.44.

Barocklunnenche B.

Streng Geheim.

Ausschliesslich für Botschafter persönlich.

Auf Ihre Telegramme 2323 vom 25. August und

2347 vom 28. August.

- 1).....
- 2).....
- 3).....

*Japan. Vorschlag z. Sonderfrieden  
auf Kripland*

4) In Anschluss an die Unterhaltung über diese militärischen Fragen vorbrachte Okhina dann die japanische Anregung wegen eines Sonderfriedens zwischen Deutschland und der Sowjetunion und zwar ungefähr in der gleichen Form wie ichgenitten Ihnen gegenüber. Er betonte dabei, dass die japanische Regierung wegen der Möglichkeit eines solchen Sonderfriedens in keiner Weise bei der Sowjetunion sondiert habe, weil uns dies als Schwächezeichen hätte ausgelegt werden können. Die japanische Regierung ist auch fest entschlossen, den Krieg unter allen Umständen bis zum Ende durchzuführen und an der Seite Deutschlands bis zum letzten durchzuhalten. Die rote Armee habe aber jetzt die Grenzen von 1940 erreicht, werde wohl bald Finnland und die Barentssee besetzen, und die Sowjetunion müsse jetzt an den Verhandlungen über einen Sonderfrieden teilnehmen. Die japanische Regierung habe deshalb nicht nur ausdrücklich, dass Stalin jetzt bereit sei, Verhandlungen zu führen, sondern auch...

Der Führer hat unseren Standpunkt gegenüber dieser Anregung in längeren Ausführungen dargelegt, die ich dann am Schluss der Unterhaltung unter Zustimmung des Führers wie folgt zusammengefasst habe:

A) Wir hätten keinerlei Indikationen dafür, dass Sowjetregierung zu einer Verständigung mit Deutschland bereit sei. Stalin werde nach unserer Auffassung erst dann versuchen, zu einer Verständigung mit Deutschland zu kommen, wenn er sich davon überzeugt habe, dass er nicht mehr erfolgreich kämpfen könne oder dass seine Kräfte jedenfalls nicht ausreichen, um Deutschland zu schlagen.

B) Wenn diese Voraussetzungen bei Stalin eintreten, werde sich das zeigen. Dann sei eine neue politische Situation gegeben, und man werde dann ja sehen, was zu tun sei.

C) Wir bitten deshalb die japanische Regierung, in dieser Beziehung von Schritten irgendwelcher Art bei der Sowjetregierung nach wie vor abzusehen.

Gabira erklärte hierzu, dass die japanische Regierung ohne unsere Zustimmung keinerlei entsprechende Schritte tun werde. Auf seine Frage, ob wir unser Kriegsziel gegenüber der Sowjetunion geändert hätten, erwiderte der Führer, dass, wenn ein Punkt zusammenbräche, damit bei ihm alles zusammenbräche. Die russische Infanterie sei schlecht, und wenn einmal der ganze Bau der Sowjetunion ins Wanken gerate, dann werde alles zusammenfallen. Die Sowjetunion werde immer wieder geschlagen sein. Die Sowjetunion habe weltweit nicht kapitalisiert, als wir es getan hätten. Das gleiche gelte jetzt für Deutschland. Die Sowjetunion hätten schon vorbestanden. Die Russen hätten aber nicht...

und hätten schließlich Erfolg über Karthago gezogen.  
Wenn wir wieder offensiv gegen die Erde gehen  
würden, lassen sich im Augenblick nicht sagen, ob  
wir keine man auf die Dauer nicht bleiben. Wir  
könnten aber nicht gleichzeitig an allen Fronten  
offensiv vorgehen, Ostasien seinerseits verwickelt  
..... (1. Gr. Verab.) nochmals, dass Japan zusammen  
mit Deutschland bis zum Ende kämpfen und dafür  
keine letzten Kruppen einsetzen werde, da es für  
Japan nur den einen Weg gebe, den es bis zu Ende  
gehen werde. Der Führer schloss darauf die Unter-  
haltung mit dem ersten Hinweis darauf, dass der  
gleiche unerschütterliche Kampf- und Siegeswille  
selbstverständlich auch bei Deutschland bestehe  
und bei solcher Entschlossenheit der beiden Mächte  
der Sieg ihnen zufallen müsse.

6).....

von Ribbentrop